



MARCHIVUM

MANNHEIMS ARCHIV
HAUS DER STADTGESCHICHTE
UND ERINNERUNG



MARCHIVUM Druckschriften digital

**General-Anzeiger der Stadt Mannheim und Umgebung.
1886-1916
1902**

515 (4.11.1902) Abendblatt

[urn:nbn:de:bsz:mh40-99315](https://nbn-resolving.org/urn:nbn:de:bsz:mh40-99315)

General-Anzeiger



(Badische Volkszeitung.)

der Stadt Mannheim und Umgebung.

(Mannheimer Volksblatt.)

Unabhängige Tageszeitung.

Erscheint wöchentlich zwölf Mal.

E 6, 2.

Gelesenste und verbreitetste Zeitung in Mannheim und Umgebung.

E 6, 2.

Schluss der Inseraten-Aufnahme für das Mittagsblatt Morgens 9 Uhr, für das Abendblatt Nachmittags 3 Uhr.

Telegramm-Adresse:
„Journal Mannheim“
In der Postliste eingetragen
unter Nr. 2892.

Telephon: Direktion und
Druckerei: Nr. 841
Redaktion: Nr. 877
Expedition: Nr. 918
Kassa: Nr. 815

Abonnement:
Tägliche Ausgabe:
70 Pfennig monatlich,
bringelohn 20 Pf. monatlich,
durch die Post bei. incl. Post-
aufschlag Nr. 3.42 pro Quartal.
Einzel-Nummern 5 Pf.
Für Sonntags-Ausgabe:
20 Pfennig monatlich,
ins Ausland durch die Post 25 Pf.
Inserate:
Die Colonnade-Zeile . . . 20 Pf.
Kurzweilige Inserate . . . 25
Die Reklame-Zeile . . . 60

Nr. 515.

Dienstag, 4. November 1902.

(Abendblatt.)

Für unverlangt eingehende Manuskripte wird
keinerlei Gewähr geleistet.



Wir laden ein

zum

Abonnement

auf den

„General-Anzeiger der Stadt Mannheim und Umgebung“

Erscheint wöchentlich 12 Mal.

Abonnements-Preis pro Monat:

Tägliche Ausgabe:	Nur Sonntags-Ausgabe:
70 Pf. bei der Expedition und den Agenturen	20 Pf. bei der Expedition und den Agenturen
20 Pf. Bringerlohn	5 Pf. Bringerlohn
1.14 M. durch die Post.	25 Pf. durch die Post.

Wochenabonnement: 25 Pf. einschl. Bringerlohn.

Verlag des General-Anzeigers der
Stadt Mannheim und Umgebung
E 6, 2 Mannheim E 6, 2



Späte Erkenntnis.

Das „Vaterland“, Organ des sächsischen konservativen Landesvereins und sämtlicher konservativen Vereine im Königreich Sachsen, bringt in seiner Nummer vom 1. November eine neue Ueberraschung: die eindringlichste Mahnung an die Konservativen zur Umkehr! Ein „herausragendes“ Mitglied des sächsischen Landtages bricht in einer langen Zuschrift, welche unter allen Umständen eine Verständigung zwischen Konservativen und Regierung fordert, in den Ruf aus: „Eine innere Nothwendigkeit spricht auf das Eindringlichste dafür, daß eine endliche

Einigung, ein positives Resultat erfolge; die Rücksicht auf die allgemeine Wohlfahrt verlangt es gebieterisch!“

Es heißt dann weiter, man könne es den Vertretern der Landwirtschaft durchaus nicht verargen, wenn sich bei der Normierung der Zolltariffsätze ihre Wünsche so weit steigerten, als ihnen dieselben nach ihrer Erfahrung dringend notwendig erschienen. Hieraus dürfe aber doch wohl nicht gefolgert werden, daß diese Wünsche, wenn auch an sich gerechtfertigt, unbedingt, auf jede Gefahr hin, rücksichtslos durchzusetzen seien.

„Soll dem Landwirthe“, heißt es an einer anderen Stelle weiter, „durch höhere Zölle wirklich sicher geholfen werden, so erscheint es nothwendig, daß dieselben, ohne Schwankungen zu unterliegen, auf gleichmäßiger Höhe dauernd erhalten bleiben und nicht in Gefahr laufen, unter ungünstigen Konjunkturen leicht wieder herabgesetzt zu werden. Sehr hohe, vielleicht mit einer sehr geringen Majorität durchgesetzte Zölle würden aber weit eher ihren Gegnern zum Opfer fallen, als solche von mäßiger Höhe.“

Sehr richtig! Vor der Abstimmung über die Getreidezölle behauptete die „Deutsche Tageszeitung“, die Wangenheim'schen Forderungen hätten die große Mehrheit des Reichstags hinter sich, und siehe da, es fanden sich nach Aufgebot aller bündlerischen Kräfte nur 44 Mann. Und wir sind überzeugt, daß, wenn jetzt diese Abstimmung nochmals wiederholt werden könnte, jenes Häuflein auf noch nicht 20 Mann zusammenschmelzen würde.

Die Einsicht des sächsischen „herausragenden“ konservativen Abgeordneten kommt sehr spät, aber sie scheint doch die Ansicht der gesammten sächsischen konservativen Partei geworden zu sein und bedeutet für Herrn Dr. Dertel, der in Sachsen als Konservativer gewählt ist, eine schwere Niederlage; die sächsischen Konservativen sagen sich von ihm los! Sie thun nicht mehr mit! Für Dr. Dertel, der noch vor wenigen Tagen im Namen der intransigenten Konservativen schrieb: „Wir thun nicht mit!“ und der so voll Zutrauen und mit fröhlicher Ruhe der Weiterentwicklung ins Auge blickt, blühen doch wohl schwierige Zeiten hereinbrechen. Die sächsischen Konservativen sagen sich von Dr. Dertel los, und es will uns Angesichts dieser späten, aber doch thatsächlich erfolgten Umkehr der Stimmung in Sachsen fraglich erscheinen, ob die sächsischen Wähler den Heerführer für die wirtschaftliche Zwietracht wieder in den Reichstag entsenden.

Das Ruhrkohlenrevier und der Generalstreik in Frankreich.

(+) Der französische Bergarbeiterstreik bedeutet für die rheinisch-weißfälischen Kohlengruben eine vorübergehende Erhöhung der langwierigen Stagnation. Im September war der Absatzmangel so empfindlich geworden, daß auf manchen Zechen den Belegschaften Kündigungen in Aussicht gestellt wurden. Nicht nur lagen die Halben und die Werkschuppen voll Kohlen und Roß, sondern lange Waggons beladen auf dem Geleise; das Syndikat sah sich auch genöthigt, Grundstücke zu pachten, um dort Kohlenmassen in Sentgruben zu schütten. Die Syndikatszechen hatten schon in den drei ersten Vierteljahren 2 265 423 t weniger gefördert wie vorjährig, aber von der thatsächlichen

Förderung lagerten noch mehrere hunderttausend Tonnen unverkauft. Die Großhändler hatten sich schon auf lange hinaus eingedeckt. Da brach Anfangs Oktober der Generalstreik der französischen Bergleute aus. In wenigen Tagen schenkte er die Kohlen- und Roßversendung aus dem Ruhrgebiet von 16 000 auf 17 000 Doppelwagen. Augenblicklich fordern die Zechen über 18 000 Doppelwagen an, aber die Eisenbahnverwaltung kann dieser plötzlichen stürmischen Nachfrage nicht entsprechen. Bei der vor Monaten festgesetzten Waggonanfrage für die Zechen hat die Eisenbahnverwaltung in üblicher Weise bei den Werksverretungen um den vorausschätzlichen Bedarf angefragt und eine Auskunft erhalten, die natürlich den ausländischen Streik nicht in Ansatz brachte. Deshalb fehlen jetzt täglich einige hundert Waggons, trotzdem die Eisenbahnverwaltung weit über die vereinbarte Zahl stellt. Der französische Streik hat die Lager so gut wie geräumt und beginnt jetzt lebend auf die Förderung selbst einzuwirken. Um eine forcirte Förderung, etwa wie vor 2 Jahren, kann es sich aber zur Zeit nicht handeln, auch wenn der Export noch größer würde. In vergangener Woche haben etliche Zechen (vor allen Magerkohlenzechen) eine Feierschicht eingelegt. Andere verfahren vielfach noch Doppelschichten. Aber man muß bedenken, daß es allein den Syndikatszechen, ohne daß sie die Förderung forciren, möglich ist, 15—20 Proz. mehr zu fördern als in den letzten Monaten. Von einer Anzahl Gruben kommt die Nachricht, die Arbeiter hätten sich geweigert, Ueberschichten zu machen. Der Deutsche Bergarbeiterverband hat nämlich diese Parole ausgegeben; zweifellos wird sie nicht unbeachtet gelassen. Aber der Verband hat doch nur einen Theil der Belegschaften organisiert. Ueberdies veranlaßte die Zeitung des christlichen Gewerksvereins seine Mitglieder, die jetzige Gelegenheit zum Mehrerwerb wahrzunehmen. Am schwersten ins Gewicht fällt indeß die Thatsache, daß von den 240 000 Ruhrbergleuten weit über die Hälfte unorganisiert ist. Wollen die Werke die Förderung forciren, dann ginge dies sehr wohl auch ohne die Zuhilfenahme der organisierten Arbeiter. Doch bedarf es einer Forcierung überhaupt nicht; denn es ist möglich, von der normalen Förderung enorme Mengen nach Frankreich zu senden, da im Inlande der Verbrauch der Hauptabnehmer, vornehmlich der Eisenindustrie, eher ab- als zugenommen hat. Einströmen führt der französische Streik eine große Erleichterung des inländischen Kohlenmarktes herbei, die für die Gruben äußerst gelegen kam. Auch wenn der genannte Streik bald beendet ist, wird er doch für unsere Kohlenindustrie günstige Wirkungen hinterlassen.

Sur Ausstandsbewegung in Frankreich

Schreibt man uns aus Paris: Die Delegirten der Grubenleute und der Gesellschaften des Nord einigten sich am Sonntag in Douai darüber, sich einem Streiktag zu unterwerfen. Das Gleiche haben bekanntlich schon die Vertreter der beiden Lager des Pas-de-Calais in Arras gethan. Ja er es insofern sich darüber sehr unwillig. Die beiden nördlichen Departements stellen bekanntlich über drei Fünftel des französischen Grubenpersonals dar, und wenn dort der Konflikt auf Grundlage der Vorkriegsverhältnisse geschlichtet wird, so haben die Ausstände im Süden und Südwesten um so weniger zu bedeuten, als die Arbeit in verschiedenen Grubenbezirken, so namentlich in Roubaix-les-Bains diesmal nicht unterbrochen wurde. (Am 2.)

Berliner Theaterbrief.

(Z. Berlin, 3. Okt.)

Die letzte Woche hat der Sarah gehört. Am Mittwoch riefen zwar zwei Herren, die nicht genannt sein wollten und die sich nachher doch nannten, um an dem Freitag, den Emanuel Reicher's genialen Spiel errang, zu participiren — die Herren Felix Holländer nämlich und Lothar Schmidt — zu einer Erbauung in's „Kleine Theater“ und gestern gab man im „Deutschen“ des Rindener's Max Bernheim's Drama „D' Mal“, das zum Mindesten eine feine Charakterstudie aufweist. Aber wovon man sprach, was weit über die Kreise, die sich sonst für Theater zu interessieren pflegen, alle Welt in einer gewissen Spannung erhielt — das war doch das Wahspiel der „göttlichen“ Sarah Bernhardt auf unserer königlichen Bühne. Das ist nun nicht ganz so zu verstehen, wie das dieser Tage im „Figaro“ geschildert worden ist. Die Reize haben nicht Spalier gebildet, wenn die große französische Patriotin, die uns 82 Jahre lang nicht den Erwerb Esch-Lothringens vergeblich machte, vom Hotel ins Theater oder vom Theater ins Hotel fuhr; sie haben auch nicht „vive la belle Sarah“ oder gar „vive la France“ gerufen. Aber das Schauspielhaus ist doch Abend für Abend nahezu ausverkauft gewesen, abgesehen von der Parterre — ein für deutsche Verhältnisse enormer Preis — 15 R. kostete; die Logen haben durch die Zahl der Verpflichtung geföhlt, die durch Frau Bernhardt repräsentirte Art schauspielerischen Könnens in umfangreichen Requisitionen zu würdigen und abzuschätzen (manche freilich mit mehr stiller Entrüstung als autem Geschmack) und auch sonst ist allerlei von Frau Sarah die Rede gewesen; theils durch die Reklamentatistik, die die einzige Dame auch hier zu besprechenden nicht unterließ; zum Theil auch ohne diese secundäre Diffe. Es ist ein interessanter Zug in dieser Lebenskomödie, daß gerade die grotesk antisemitische „Staatsbürgerzeitung“ das Beste dazu beigetragen hat, auch die Massen „für Frau Bernhardt“ zu interessieren. Aber gehen wir chronologisch vor. Am Montag begann das Bernhardt'sche Schauspiel. Am Sonntag kam die Künstin an. Mit einem eigenen

Extrazug, wie sie in einem meterlangen Telegramm verkündete, nur um noch rechtzeitig zu einem „Banquet“ zu kommen, das der „Presseklub“ für sie veranstaltete. Ich bin bei diesem „Banquet“ nicht zugegen gewesen; aber ich nahm an einem anderen Theil, das vor Jahr und Tag dieselbe illustre Gesellschaft zu Ehren von Marie Nothbert rüstete und schaudernd frage ich die Erinnerung daran noch im Saßen. Warten Sie, ich will Ihnen das Mein gleich aufschreiben: Es gab einen Vortag mit ranziger Butter und kalten Kartoffeln; es gab Galenbraten mit denselben Kartoffeln und es gab eine Sautortee, deren Genuß ich um ein Haar mit dem Verlust meines letzten Nachahmes bezahlet hätte. Somit nichts. Dazu sah man hier und da einen Ehrengreis bedächtig und schmalzend einen Surtus zu 50 Pfennig schlürfen; andere aber wieder blieben im Rande und näherten sich redlich mit Berlinerischem Dünne. Und dann die Prozedur der Kostime! Die Herren in zum Theil unmöglichen Fracks und kläbigen Stiefeln, als seien sie drauf und dran, eine Fußwanderung durch Thüringen und den Harz zu unternehmen; die holde Weiblichkeit in allen Röhren, aber so grell und auffällig aufgedonnert, daß man den Blick gern von ihnen gewendet hätte, wenn man nur getraut hätte, wohin. Ich habe mich damals in die Tiefe meiner Seele hineingeschämt, daß diese trübselige, zusammengewürfelte Gesellschaft das deutsche Schriftthum repräsentiren sollte und ich sehe es auch jetzt wieder ordentlich vor mir, wie die unruhigen Augen der veröbten Pariserin an den paar Männern von Welt, die zugegen gewesen sein sollen, an den Fulda, Sudermann, Posch vorübergleiten und die kläglichen, hügelich-lagenden Stiefel mühen und die geschliffenen Händchen und mit leisen, ganz leisen spöttischen Vögeln unter den Herrlichkeiten dieses Witternabes herumsuchen. Eine Banquet des Presseklubs; schneller und besser kann die deutsche Publizität sich nicht gut vor fremden Augen blamiren.

Also das „Banquet“ hatte Frau Sarah glücklich hinter sich und am Montag trat sie als „Fedora“ auf. Das Publikum blieb ein wenig still, zurückhaltend, abwartend. Es schien ihm zu geben, wie es mir erging, da ich in London Frau Bernhardt zum ersten Mal als „Magda“ in der gleichnamigen „piece de Mr. Sudermann“ sah. Man hat den Eindruck eines virtuosen, gelegent-

lich wohl auch phänomenalen Könnens; wirklich ergriffen, innerlich fortgerissen wird man von ihr nicht. Der Eindruck ist denn auch bei der zweiten und dritten Vorstellung (Tosca — Amelindame) geblieben und von der gesammten Kritik mit sonst ungewohnter Einmüthigkeit festgehalten worden. Das Banquetexperiment habe ich nicht mitangegeben; es soll entschieden gewesen sein; vor Allem ist es nicht der Hamlet Shakespeares gewesen, sondern eine für die Fiedle der Dose Rolle einer Virtuosa barbarisch zusammengeschmittene Szenensolge, die dem Geist des Dichters pietätlos Gewalt anthat. Das Alles hätte man getrost sagen dürfen; aber hier und da schossen die ehelichen Eiferer wohl übers Ziel hinaus. Ein Joergler nannte Frau Bernhardt gar eine „alternde Amelindame“; das war nicht hübsch und auch nicht geistreich mehr; das heißt man in Deutschland schimpfen. Und wenn etwas phänomenal ist an dieser Französin, ist es ihre verblüffende Kunst, die längst erschundene Augen vorzukäufeln; Frau Sarah wird unter Brüdern nun schon sechzig und einige Jahre zählen; aber sie hat Momente, too sie auch als Weib noch begehrenswerth erscheinen konnte.

Zwischen alle diese mehr oder weniger künstlerischen Begegnisse drängte sich dann noch eine ergötliche und für ihre Urheber ganz ertragreiche recherche de la paternité. Die ehersame „Staatsbürgerzeitung“ hatte nämlich irgend einen ebenso ehrfamen und unralen Handwerkermeister aufgekabelt — man kennt die glaubwürdigen Vertrauensmänner dieses Wlades noch aus dem letzten Prozeß — der bezeugte und hat es aller Welt kund und zu wissen: Sarah Bernhardt ist die Tochter des „Ferdinand's“ Feitel Bernhardt aus Frankfurt a. O. und hat in ihrer Jugend bei Walter Gräber'n auf dem Berliner Waldmannsorg Könnnis geipielt. Diese dreckige Ferkelzergeschichte traktirte die treffliche Staatsbürgerin denn natürlich als Leitartikel und Abends größtens ließ die Canelats auf den Straßen besser: „Hochinteressanter Leitartikel der Staatsbürger-Ztg.: Sarah Bernhardt eine deutsche Jüdin aus Frankfurt a. O.“ Seit den Tagen von Alwarth's Judenstinken hat das charaktervolle Blatt nicht mehr ein solches Geschäft gemacht; ich habe am Dienstag Abend dem Straßenverlauf eine Weile angelesen: Was den elektrischen Bahnen, aus den Umwüffen sprangen die Leute, um das Blatt mit

Der Führer der „ministeriellen“ Sozialisten, welchem vorgeworfen wird, er wolle sich an die Stelle Müllers drängen, erklärt schäntlich, mit der Wiederaufnahme der Arbeit im Reich und im Groß-Galats wäre nichts getan, und die Syndikate dieser Departements würden schweres Unrecht an ihren Verursachern begehen, wenn sie Sonderbedingungen annähmen und nicht darauf beständen, daß für alle gleiche Recht geschaffen werde. Dies sei, behauptet er, auch im Interesse der Gesellschaften, welche beständig neue Streitigkeiten erlitten, wenn nicht ein einheitlicher Schiedspruch den Konflikt regelte. Um ist schließlich darum zu thun, dem Schiedsgericht, an dessen Spitze der Ministerpräsident stehen möchte, eine Machtvollkommenheit zu verleihen, deren Folge wäre, daß auch in anderen Fällen, die man vorantreibt, die Arbeiter der verschiedenen Gewerbe durch festes Zusammenhalten mit Hilfe von Männern in oder neben der Regierung alles erzwingen können, was sie wollen.

Deutsches Reich.

× Freiburg, 3. Nov. (Die Handwerkskammer) sprach sich für eine staatliche Besteuerung der Waarenhäuser aus und zwar derart, daß die Gemeinden verpflichtet werden, die in ihrem Bereiche vorhandenen Waarenhäuser zu einer Umsatzsteuer heranzuziehen. In gleicher Weise sollen auch die namentlich in den kleinen und mittleren Städten errichteten Waarenhauskassen belastet werden. Die im Regierungsentwurf festgestellten Steuerföhen werden als viel zu nieder bezeichnet, und verlangt, die Steuer bei einem Umsatz von 2-300 000 Mark mit 50 Pfg. vom Hundert beginnen und für jedes weitere 100 000 Mark um 10 Pfg. ansteigen zu lassen (also 60, 70, 80, 90 Pfg., 1 R. von je 100 R. Umsatz). Die Kammer hofft, durch diese Sonderbesteuerung der Waarenhäuser werde ein gerechter Ausgleich gegenüber dem kleinen und mittleren Gewerbe- und Handelsstand geschaffen.

[1] Berlin, 3. Nov. (Vom Reichstag.) Die Vorarbeiten für den Etat-Voranschlag können als nahezu abgeschlossen gelten. Da namentlich im Heeres- und Marine-Etat solche Forderungen nicht enthalten sind, welche lange Auseinandersetzungen beanspruchen, läßt sich wohl annehmen, daß diese Etatberatungen im Verhältnis vor dem Reichstag ebenso wenig Zeit erfordern wie im Bundesrat. — Die Annahme, es bestände die Absicht, im Anschluß an die zweite Lesung des Politaris-Gesetzes sofort die dritte vorzunehmen, begegnet in Reichstagskreisen den stärksten Zweifeln. — Bei sämtlichen namentlichen Abstimmungen der letzten Session haben bis zum 14. Oktober nach einer Zusammenstellung der „Deutschen Tagesztg.“ ohne Entschuldigun genest die Antisemiten Altwort und Höfler, die Sozialdemokraten Cramer und Hoffmann-Chemnitz, Kros und Vollmar, die Wäffer Meert, Pierson und Benderscheer, Hänel von der Freisinnigen Vereinigung und der Wilde Jacobsen.

BC. Berlin, 3. Nov. (Zur Verbesserung der Schutzes der Arbeiter gegen Mißbrand-erkrankungen) hat der Bundesrat neue Vorschriften über die Einrichtung und den Betrieb der Rauchgaspinnereien, Haar- und Borstenzurichtereien sowie der Bürsten- und Pinselmachereien beschlossen. Diese Vorschriften (Bekanntmachung vom 22. Oktober 1902, Reichs-Gesetzblatt S. 209) treten an die Stelle der durch die Bekanntmachung vom 28. Januar 1899 (Reichs-Gesetzblatt, S. 5) verkündeten, denselben Gegenstand regelnden Bestimmungen. Seit dem Inkrafttreten der letzteren sind in Anlagen der bezeichneten Art noch Erkrankungen an Mißbrand in nicht unerheblicher Zahl vorgekommen, die zwar zum Teil ungenügender Befolgung der Verordnung zur Last zu legen, zum Teil aber auch auf Ungünstigkeit der Vorschriften zurückzuführen waren und deshalb zu deren Revision Veranlassung geben mußten. Die neuen Bestimmungen treten am 1. Januar 1903 in Kraft und an die Stelle der alten. Von den Vorschriften, welche die Bereitstellung besonderer Räume für unbedingtes Material, sowie die Herrichtung von besonderen Zugängen und Treppen fordern, kann die untere Verwaltungsbehörde für einzelne Betriebe auf Antrag des Unternehmers Ausnahmen gewähren, jedoch höchstens bis zum 1. Oktober 1903.

— (Ein Denkmal für Herrn v. Stumm) soll nach der Rhein-Westf. Ztg. am 30. November in Neunkirchen enthüllt werden. Auf einem gemauerten Fundament erhebt sich ein mächtiger, aus grauem, dem Fichtelgebirge entstammenden Granit gearbeiteter Sockel, der in Goldschrift die Inschrift trägt: „Karl Ferdinand Freiherr von Stumm.“ Auf diesem Sockel wird die 2,50 Meter hohe Statue des Verstorbenen aufgestellt, die dem Atelier des Professors Schaper in Berlin entstammt.

— (Eine grauliche Pressegeschichte) wird aus Bayern berichtet: Die „Neue Augsb. Ztg.“ schlennderte neulich

in einer Polemik gegen das „Vaterland“ den Vorwurf, daß dessen Redakteur, der Nachfolger des Preußenfreiers Sigl, ein Preuze sei. Diese schredliche Beschuldigung konnte der „Vaterland“-Redakteur natürlich nicht auf sich sitzen lassen; er erklärte, daß er kein Preuze, sondern ein Schwabe und bayerischer Staatsbürger sei. Aber mit der „Neuen Augsb. Ztg.“ ist nicht gut Menschen essen; mit einer Graufamkeit, welche fast den Eindruck des Heroischen macht, weist sie nach, daß Herr Otto Schöy, Redakteur des „Vaterl.“, in Wisingen in Sigmaringen geboren und folglich trotz seiner bayerischen Staatsbürgerschaft ein wackelnder Preuze sei. Gut nur, daß Sigl nichts von der Sache hört. Er würde sich sonst sicherlich im Grabe herumdrehen.

Der Vidalprozess in Frankreich.

Gestern begann in Nizza der Schwurgerichtsprozess gegen den Frauenmörder Henri Vidal. Dieser ist selbst geständig, zwei leichtsinnige Mädchen getödtet und bestohlen, ferner zwei andere bestohlen und zu ermorden versucht zu haben. Endlich wird ihm auch ein Diebstahl in einem Hotel zu Saint-Raphael nachgewiesen. Vidal, der aus einer guten Familie in Nizza stammt, wurde gegen Ende 1901 auf dem Bahnhofe von Nizza verhaftet. Er kam aus Marseille und wollte weiter fahren, ohne seine Fahrkarte zu lösen. Sein Aussehen — er hatte Krämpfe am Gesicht und an den Händen, fiel auf, und nun erinnerte man sich, daß man ihn kurz zuvor in Gesellschaft eines Mädchens gesehen hatte, das zwischen Nizza und Eze mit zahlreichen Stichtunden und ausgeraubt zu einem Waggon zweiter Klasse hinausgeworfen worden war. Es stellte sich heraus, daß er es war, der vom 24. November bis zum 22. Dezember die zwei Morde und zwei Mordattentate mit Diebstahl begangen hatte. Er behauptet, die vier Verbrechen haben ihm im Ganzen 30 Franken, eine goldene Kette, eine Uhr und einen Ring eingetragen. Die Jrenärzte, welche Vidal im Gefängnis beobachteten, schrieben auf seine Zurechnungsfähigkeit; einer, Professor Lacassagne in Lyon, wird, wie angekündigt wird, den Sachverhalt darlegen, daß Henri Vidal zwar nicht wahnsinnig, aber moralisch nicht ganz gesund ist. Er hatte zweimal den Melenzypus, litt im Sudan am gelben Fieber und unter seinen Vorfahren befanden sich Epileptiker und Tuberkulöse; sein Vater, nach dessen Tode er geboren wurde, starb an der Schwindsucht. — Schon um sechs Uhr Morgens hatte sich vor dem Justizpalaste eine dicke Menschenmenge eingefunden, welche dem Vidal-Prozesse beizuwohnen wollte. Um acht Uhr begannen die Verhandlungen, zu denen sich die elegante Damenwelt zahlreich eingefunden hatte. Auch der Militärgouverneur von Nizza, General Joly, war zugegen. Der Zeugen sind über fünfzig. Die Mutter Vidals hatte zu kommen versprochen, aber man sah sich umsonst nach der armen Frau um, welche überzeugt ist, ihr Sohn müsse gestraft sein. Henri Vidal ist fünfunddreißig Jahre alt. Er ist sorgfältig gekleidet und frisirt, sein Schnurbart steif gemischt. Mit glänzenden Augen sieht er sich im Saale um, und sein ganzes Benehmen zeigt, daß er sich der Wichtigkeit des Momentes und der Tragweite seiner Schuld, die er schon gestanden hat, nicht bewußt ist. Es werden gegenwärtig jährliche Briefe, die er aus dem Gefängnis an seine Mutter schrieb, veröffentlicht, in denen er von seiner baldigen Freilassung und dem glücklichen Leben spricht, das er dann mit ihr führen wolle. Ueber sein Vorleben befragt, brach Vidal in Thränen aus, und während des weiteren Verhörs, hatte er mehrere heftige Weinkämpfe. Er will nur einmal gelüdt haben, um zu sterben, die anderen Male, weil ihn die Luft ankam, eine Frau zu tödten.

Aus Stadt und Land.

Mannheim, 4. November 1902.

* Die Ueberreichung der Urkunde als Ehrenbürger unserer Stadt an Herrn Generalkonsul und Kommerzienrath Carl Reich erfolgte heute Vormittag 12 Uhr durch eine Deputation des Stadtrathes. Sie bestand aus den Herren Oberbürgermeister Wed., Bürgermeister Martin und den Stadträthen Freitag und Kesselheim. Die Urkunde wurde durch Herrn Oberbürgermeister Wed. mit einer Ansprache übergeben, worauf Herr Kommerzienrath Reich seinen herzlichsten Dank aussprach.

* Die Frage der Einführung des Befähigungsnachweises im Baugewerbe wurde, wie schon kurz mitgeteilt, auf dem am letzten Sonntag in Durack stattgefundenen Goutag der mittelbadiischen Gewerbevereine verhandelt. Die schon erwähnten Ausführungen des Vertreters der Gewerbe-Regierung, des Herrn Geh. Oberregierungs-raths Braun, Referenten für Gewerbe im Ministerium, fielen in Betracht der allwichtigen Wichtigkeit der Angelegenheit nachfolgend ausführlich wiedergegeben. Nachdem Geh. Oberregierungs-rath Braun sich gegen den Befähigungsnachweis im Handwerk im Allgemeinen, die unsere Kreise uns sandten, wurden so lange zurückgehalten, bis sie verhandelt waren; oft bekamen wir sie überhaupt nicht. Nun, man ließ uns fühlen, wo man nur konnte, daß wir für unsre — Mühseligkeit, gegen England gefochten zu haben, von Kapitän Bruce viel zu gut behandelt worden waren!

Von unserer Seite war zu diesen verhärteten Maximen nicht die geringste Veranlassung gegeben worden, und auch Kapitän Bruce konnte sich dieselben nicht erklären. Die Bestimmungen, die die Militärbehörde für uns traf, gliden weße Hauptregeln für Strafverfahren für Verbrecher als Reglements für kriegsgefangene Soldaten. Der heimliche und unwürdige Zwang, den sie uns auferlegten, stand im krassen Gegensatz zu der Freiheit, die die Transvaalregierung in Pretoria den gefangenen englischen Offizieren erlaubte.

Während der ganzen Zeit unserer Gefangenschaft auf den Transvaalinseln bis zur Abreise nach St. Helena habe ich bemerkt, daß die Engländer absolut keine festen Regeln und überhaupt kein allgemeines System für die Behandlung von Kriegsgefangenen haben. Jeder der verschiedenen befehlührenden Offiziere thut und läßt eben, was er gerade für gut hält.

Die Marineoffiziere, Kapitän Bruce und Leutnant Batterson, hatten von vornherein feste Anordnungen getroffen und hielten sich an diese. Die Herren von der Wiltz jedoch, unter deren Aufsicht wir später standen, machten fast jeden Tag neue Regeln, um sie am folgenden Tage wieder umzuwerfen. Heute dies und morgen das, jeden Tag etwas Neues, und meist warren sie gar nicht einmal ab, um zu sehen, ob die eben getroffene Bestimmung auch gut war. Eine Ausnahme machte nur ein einziger unserer nicht regulären „Aufsichtsräthe“, das war Kapitän Perkins von irgend einem kolonialen Freiwilligenregiment, der eine Zeitlang in Simonstown unser Aufsichtsoffizier war. Was er that und anordnete, hatte doch wenigstens Sinn, und er führte auch seine Anordnungen aus.

Kuffelend war fast ein gewisser Haß und Bitterkeit, die fast alle englischen Offiziere gegen die Europäer zeigten, die in den Händen der Buren gekämpft hatten. Selbst Herren, die durch eine bessere Bildung und ihre menschenfreundlichen Anschauungen unsere Achtung

meinen ausgesprochen hatte, kam er speziell auf den Befähigungsnachweis im Baugewerbe zu sprechen. Die Grundsätze der Handwerkskammern über diese Frage seien beim Ministerium eingegangen; die Konstanzer Kammer habe sich prinzipiell gegen den Befähigungsnachweis ausgesprochen, die übrigen drei beifällig den Ratgeber für das Baugewerbe. Doch seien nach seiner Ansicht die niedrigeren Grade nicht so überzeugend, daß sie zu einer Unbilligen Änderung der Regierung führen könnten. Was das Baugewerbe anlangt, so müsse er anerkennen, daß hier das öffentliche Interesse, der Schutz von Leben und Gesundheit mehr als beim übrigen Handwerk in Betracht käme und daß die Frage des Befähigungsnachweises hier eine erhöhte Bedeutung habe. Er müsse aber betonen, daß im Baugewerbe jetzt verhältnismäßig mehr Unfälle vorlämen, als vor der Einführung der Gewerbeordnung, und wenn jetzt die Unfälle diesseits schwerer seien, so hänge das damit zusammen, daß nicht nur mehr gebaut werde, sondern daß namentlich größere und gefährlichere Bauten ausgeführt würden. Man dürfe aber wohl behaupten, daß der Nachweis nicht erbracht, daß diese Unfälle in der Weizahl auf eine mangelhafte Befähigung der Bauleiter zurückzuführen seien, wie ja auch festgestellt sei, daß ein nicht geringer Theil derselben bei Bauten vorgekommen sei, die unter der Leitung geprüfter Architekten ausgeführt worden sind. Das oft schlechte Baumaterial und die oft zu Tage tretende Ueberhäufung beim Bauen sei vielfach der Grund der Unfälle, das werde aber auch mit der Einführung des Befähigungsnachweises nicht anders werden, denn hier komme nicht sowohl die Befähigung des Baumeisters, sondern vielmehr dessen Ehrhaftigkeit und Gewissenhaftigkeit in Frage. Besonders müsse aber auch hervorgehoben werden, daß gerade im Baugewerbe die Durchführung des Befähigungsnachweises besonders schwer sei, namentlich in Beziehung darauf, welche Rechte aus dem Befähigungsnachweis hergeleitet werden sollten. Soll z. B. ein geprüfter Maurer in der Lage sein, ein Haus vollständig herzustellen, oder müssen denselben für die sonstigen, z. B. Zimmer-, Tischler-, u. s. w. Arbeiten noch andere geprüfte Kräfte mitwirken? Eine andere Frage sei die: soll ein allgemeiner gültiger Befähigungsnachweis verlangt werden oder ein unterschiedlicher, je nach der Bedeutung des Baus oder je nachdem derselbe auf dem Lande oder in der Stadt ausgeführt wird? Den wichtigsten im Baugewerbe könne auch auf anderem Weg entgegengetrieben werden, vor Allem von Seiten der Baugewerbetreibenden selbst, durch eine ausgedehntere Vertiefung der speziell für deren Ausbildung bestimmten Unterrichtsanstalten; auch eine strengere Handhabung der Bauaufsicht würde viel nützen und endlich könnte auch die Frage zur Erörterung gestellt werden, ob es nicht angebracht erscheine, wie bezüglich anderer Berufe die Gewerbeordnung in ähnlicher Weise bereits vorsehe, den Verächtern oder den Verwaltungsbehörden das Recht einzuräumen, Bauhandwerkern, welche sich als unzuverlässig erweisen, die Befähigung zur selbstständigen Uebernahme von Bauten zu entziehen.

* Quartett-Verein, Mannheim. Die Winterfestlichkeiten des Quartett-Vereins wurden am letzten Sonntag durch einen im Vereinslokal im Saale des Schießfelds, abgehaltenen Familienabend eröffnet. Die Mitglieder und ihre Angehörigen waren so zahlreich erschienen, daß der Saal bis auf den letzten Platz gefüllt war und nur mit Mühe alle untergebracht werden konnten. Die Veranstaltung wurde pünktlich um 8 Uhr durch den mitklingenden und feierlichen Chor „Schäfers Sonntagsgesang“ eingeleitet. Ueber diesem Chor wurden noch „Wänslein auf der Walde“ und „Kenschen“ von den Sängern unter Leitung ihres tüchtigen Dirigenten zum Vortrag gebracht. Die Solisten des Vereins erfreuten die Zuhörer durch eine Anzahl schöner Lieder für Bass und Bariton, sowie durch ein gut geschnittenes Duett. Besonders erwidert seien: „Am Allerheiligentag“, „Es lebet die Schwabe immer wieder“ und „Das Vaterland“. Großen Beifall ernteten die Damen Fräulein Koch, Köhl, Höfer und Keng vom Mannheimer Damen-Vorchor mit ihren Hühnerortungen, die sich besonders durch sicheres Zusammenspiel auszeichneten. Weiterhin wurde die Fantasie „Ein Abend am Trausee“ durch Herrn Hühnerorters Spieler zum Vortrag gebracht. Von den humoristischen Nummern geliefen besonders: „Das Wänslein“, „Rudike im Verhör“ und die ukolomische Pantomime „Weim Dorfbarbier“. Besonders wurde über die gelungene Bahnoperation in letzterem Stück viel gelacht. Das so reichhaltige Programm wurde flott, sicher und fast ohne Pausen abgewickelt.

* Die Hauptversammlung des Pfälzischen Sängerbundes, welche in Speier abgehalten wurde, war sehr zahlreich besucht. Der Vorsitzende, Herr Professor Dr. Hammerstein, begrüßte die Erschienenen, gab die eingelaufenen Entschuldigungsschreiben bekannt und konstatierte nach Feststellung der Präsenzliste, daß 30 Vereine vertreten seien. Der Jahresbericht gab zu keinerlei Beanstandung Anlaß. Debatte wurde die Aufstellung des Voranschlags mit M. 1029.00 in Einnahmen und Ausgaben angenommen. Aus der Erlaubnis eines Mitgliedes des musikalischen Ausschusses ging Herr Musikdirektor August Pfeiffer aus Kaiserslautern hervor. Die Thätigkeit des aus dem Ausschusse austretenden Herrn Seminarlehrers Damian wurde von verschiedenen Seiten in warmen Worten anerkannt. Einstimmig wurden Herr Damian und der Feindigent des letzten Sängertages, Herr Musikdirektor Juscheid aus Ertzen, zu Ehrenmitgliedern des Bundes ernannt. Von neuen Vereinen des Bundes, die innerhalb der Pfalz einer anderen Vereinigung angehörten, war die Mitteilung eingelaufen, daß sie in Erfüllung der Statutenforderung (§ 3) aus jenen Verbänden ausgetreten seien. Ausständig ist in dieser Hinsicht noch die Stellungnahme des „Wannegauer Sängerbundes“, die in einer Versammlung am 9. November erfolgt. Sängertage des Bundes sollen stattfinden im Jahre 1903

verdienten, haben sich trotzdem einer heimlichen und ungerechtfertigten Voreingenommenheit nicht erwehren können. Man zog bei uns weder lange Dienzeit im transvaalischen Regierungsdienst, noch die uns durch das Weltgesetz auferlegte allgemeine Kriegspflicht in Betracht; wir waren in ihren Augen eben nur Abenteuerer, Söldlinge, free lancers, Glücksfaldaten, und Gott weiß was noch!

Sogar später auf St. Helena wurde einmal von einem älteren englischen Offizier in einer Unterhaltung mit mir dieser Punkt be-rührt. Er sagte: „Ich begreife, daß Leute wie Sie, die schon lange in transvaalischen Diensten sind, gegen uns stehen, oder solche, die durch langen Aufenthalt im Lande das Bürgerrecht erworben haben. Aber was haben wir Leuten wie z. B. dem russischen Fürsten Dragatow oder den französischen und deutschen Offizieren getan, daß sie nach Afrika kommen, um uns in den Reihen der Buren zu bekämpfen?“

Ich erwiderte: „Die meisten dieser Herren sind nach dem Kriegsschauplatz gekommen, um ihre militärischen Kenntnisse durch praktische Erfahrungen zu bereichern und sie später in ihren eigenen Armeen wieder verwenden zu können. Sie dürfen nicht vergessen, daß im russisch-türkischen und im türkisch-griechischen Kriege ebenfalls eine Anzahl englischer Offiziere dazwischenkam. Im erigenernannten in den türkischen, im zweitgenannten Kriege in den griechischen Reihen, ja im letzteren Kämpfe sogar ein in England organisiertes Freikorps gegen die Türken, mit denen England doch in Frieden und Freundschaft lebte!“

„Das mag wohl sein,“ war die Antwort, „aber ich kann nur einmal nicht leugnen, daß ich gegen diese Europäer ein bitteres Gefühl hege!“

Nun, wenn die Offiziere beim Etappenstabe in Kapstadt ebenso dachten wie jener Oberst auf St. Helena, dann kann ich bestätigen, daß sie sich nie Mühe gegeben haben, und dieses bittere Gefühl zu verheimslichen.

Als wir uns gegen die unmäßig harten Verordnungen bei der Militärbehörde beschwerten, wurden allerdings wieder Befehle erteilt, jedoch war das Erlangen einer Erlaubnisurkunde mit so vielen Schikanen und Schereorien verknüpft, daß nur wenige unserer Freunde Lust hatten, sich ihnen auszulassen.

Englische Offiziere und Burengefangene. *)

Gegen Ende November kamen die verurtheilten Gefangenen von Elanblange in Kapstadt an, und da diese unter die direkte Aufsicht der Militärbehörden gestellt waren, kamen wir unter das gleiche Regime. Dasselbe unterschied sich allerdings sehr von dem der Marinebehörde; denn die heimlichen Schikanen, die man uns von jeht ab in jeder Hinsicht fühlen ließ, waren verhältnißmäßig gering, daß die Etappenoffiziere des Landheeres nicht alle dieselben humanen Ansichten betrieß der Behandlung der Kriegsgefangenen hatten, wie sie bei den Marineoffizieren zu finden waren.

Befehle wurden nicht mehr ausgehoben, unsere Korrespondenz hütete auf, wie bekamen keine Zeitungen mehr, Geschenke und Lebens-

*) Aus: Schiel, 28 Jahre Sturm und Sonnenschein in Süd-afrika. (Elegant gebunden 10 R. Verlag von F. A. Brockhaus, Leipzig.)

durch Zweibrücken-Vermafen, 1904 durch Frankenthal-Ludwigs-... durch Speier-Neustadt, 1906 durch Kaiserlautern-... Reichsheimbuden-Aufel-Homburg. Eine sehr wichtige Mitteilung wurde Lt. Pf. Br. am Schlusse der Verhandlungen gemacht, in-... fern, als durch den unwillkürlichen Ausbruch eine Abhandlung über... eine gleichmäßige Ausprache im Umfang der Bundesvereine er-... fassen soll.

* Bekümmert. Während eines Tages wurde die Dampfmaschine... Mannheim mit den neuen Maschinen eingerichtet, von der Firma... Mannheim, 11. Querstraße 27, käuflich erworben.

* Der Neubau des Wäckerinnenhauses ist jetzt nahezu vollendet. Mit seiner ruhig und vornehm gehaltenen Fassade in weissem Sand-... sein gerichtet das große Gebäude der dortigen Gegend zum Schmuck. Der... der Öffentlichkeit ist definitiv auf den 1. März 1908 festgelegt... worden. Der Neubau wird bekanntlich vom Baugeschäft F. u. A. ... nach den von demselben aufgestellten Plänen ausgeführt. In dem... in Erscheinung begehrten großen Handbuch der Archi-... tectur unter Redaktion von Geh. Oberbaurath Professor Schmitt in... Darmstadt ist die neue Anlage in ausführlicher Schilderung und... diefachen Abbildungen als musterhaftes Paradigma einer... modernen Frauenklinik beschrieben und erläutert, gewiss ein... Beweis, daß dieselbe nach Planlegung und Ausführung in jeder... Hinsicht zweckentsprechend ist.

* Die Diebstähle in den D-Jügen nehmen ihren Fortgang. Es... ist schon wiederholt berichtet worden, daß als Urheberin der fort-... gesetzten Diebstahlsfälle eine internationale Gesellschaft gilt, die diese... Art der Plünderung sich als Spezialität ausgewählt hat. Jetzt macht... die Polizeiverwaltung von Düsseldorf wiederum öffentlich bekannt, daß... diese Einsteiger in den D-Jug Adla-Berlin dort ein Kauf-... mann seines Portefeuilles mit etwa 1000 M. beraubt worden ist.

Aus dem Großherzogthum.

* Gaudsheim, 3. Nov. Bei der vom hiesigen Gemeinde-... rath vorgeschlagenen Wahl von zwei Stadträthen wurden die Herren... Bürgermeister Fischer und Gemeinderath S. Wenthner ge-... wählt. Am kommenden Freitag findet hier die Stadterordneten-... wahl statt.

Pfalz, Hessen und Umgebung.

* Mutterstadt, 3. Nov. Gestern Nacht entstand auf bis jetzt... noch nicht aufgeklärte Weise bei Philipp V. d. R., Bismarck in der... Duppelheimerstraße, ein großes Feuer, das die Scheuer vollständig... einäscherte. Ein Bruder des Vaters hatte in der Scheuer seine nicht... verheiratete Frau sitzen, welche vollständig vernichtet wurde. Nicht... genug damit. Um 2 Uhr tief es nochmals Feuer. Beim Ausser... Kommen kam es in der oberen Kirchengasse brannte ebenfalls... dessen Scheuer sammt Inhalt vollständig nieder. Entstehungsursache... in beiden Fällen unbekannt.

* Wetzlar, 3. Nov. Hier fand eine Versammlung des Komitees... für den Bahnbau Wetzlar-Lindenfels, der Vertreter des Kreises... und der Stadt Wetzlar, der Stadt Worms und der Interessenten... des Reichsbahner Chales hat. Es konnte zunächst konstatiert werden, daß... man der Realisirung des Projekts ein gut Stück näher gekommen... ist. Darin waren alle Interessenten sich einig, daß, obwohl unser dringen-... der Wunsch auf Erbauung einer Normalpurbahn ging, man von dem... Plan einer solchen hauptsächlich wegen der allzu großen finanziellen... Schwierigkeiten absehen müsse. Trotzdem soll noch ein lehrer energischer... Versuch gemacht werden, die Groß-Regierung sowohl, als auch die... Rheinisch-Sächsische Eisenbahngesellschaft für die Normalpurbahn zu... erwärmen. Eine diesbezügliche Deputation wird in nächster Woche in... Darmstadt und Mainz vorstellig werden. Es wurden zwei Kommissio-... nenen gewählt, eine die in Verbindung mit Groß-Regierung Kreiskom-... missar die Frage des Geländereinweises vorbereiten solle, eine andere, die... die Finanzierung des Unternehmens, wohl die schwierigste Frage, in... die Hand nehmen wird. Dabon waren alle Beteiligten überzeugt, daß... die Rentabilität dieser unserer Bahn auch bei den ungünstigsten... Konjunkturen nicht zu bezweifeln sei.

* Mainz, 3. Nov. Ein trauriger Romanheld ist der hiesige... Weggeordnete Philipp Schaffhäuser, der sich hier vor der Straf-... kammer zu verantworten hatte. Schaffhäuser fing mit seiner... Weibchen ein Verhältnis an und überredete sie, mit ihm nach Amerika... durchzubrechen. Die verblendete Frau ging auch darauf ein und... schied dem Schaffhäuser, der einstweilen nach Ober-Ingelheim vor-... angekreist war, 800 M., die sie ihrem Manne entwendet hatte, für die... Ueberfahrtskosten. Ihrem Mädchen gab sie das Dienstmädchen, da sie... auf seinen Namen nach Amerika gehen wollte und meldete dann das... Mädchen auf der Post ab. Inzwischen hatte Schaffhäuser seinem... Weibchen in Ober-Ingelheim den Wirtshaus geflohen, fuhr damit nach... Bingen und kaufte dort die Ueberfahrtskosten nach Amerika. In... Bingen traf er mit der Weggeordnete zusammen und fuhr am nächsten... Tag mit ihr nach Frankfurt, wo Beide verhaftet wurden. In der Ver-... handlung vor der hiesigen Strafkammer suchte Schaffhäuser alle... Schuld auf die Frau abzumäßen, die jedoch behauptet, vollständig... unter seinem Einfluß gestanden zu haben. Bei fünf Jahren Gefen-... dnis wurde Schaffhäuser zu einem Jahr Gefängnis, die Wegge-... ordete zu sechs Monaten verurtheilt.

* Mainz, 4. Nov. (H. F. H.) Ein Raubmörder aus... Weisenau wurde verhaftet. Die Materialien und Formen zur... Anfertigung des falschen Geldes sind mit Beschlag belegt... worden.

Nur einmal in der Woche wurde aus Weisenau Jagd auf... das Schiff gefahren, stets nur zweien zugleich und nicht länger als... zwanzig Minuten, also bei Weitem nicht die Vergünstigung, die man... Verbrechern in den transatlantischen Gefängnissen gewährt. Bei der... großen Zahl Gefangener konnte nach dieser neuen Regel jeder nur... einmal alle zehn Wochen Besuch erhalten.

Erdbebenmittel und -Gerichte, die früher direkt nach dem Schiff... geschickt werden konnten, wo sie der dienstthuende Offizier nachsch... mußten jetzt alle erst nach Kapstadt gehen. Wenn wir sie dann über-... haupt noch bekamen, waren sie meist verdorben.

Von Erlaubnisfragen zum Besuche des Schiffes Nachlaufende... wurden in Kapstadt von Pontius zu Pilatus geschickt, so daß sich bald... Niemand mehr um dieselben bewohr.

Auch unsere Briefe mußten erst alle nach Kapstadt gehen, und... dann bekamen wir sie, wie auch unsere Zeitungen, im günstigsten... Falle drei Wochen später.

Tagesneuigkeiten.

Die Häufigkeit der Erdbeben ist während der letzten Monate... eine ungewöhnlich stark gewesen. Die „Natur“ bringt eine Zu-... sammenstellung über die Beben und Vulkanausbrüche, die vom... 10. April bis zum 23. September des laufenden Jahres verzeichnet... worden sind. Darnach sind erstere Erdbeben der Erdkruste in ver-... schiedenen Theilen der Welt an folgenden Tagen eingetreten: 10. und... 18. April; 3. 7. 8. 12. 13. 15. 18. 20. 21. 24. 28. 30. 31. Mai; 2. 4. 6. 8. 9. 14. 15. 19. 20. 21. 22. 24. Juni; 3. 7. 8. 9. 10. 11. 12. 17. 27. Juli; 13. 14. 15. 25. 27. 30. August; 1. 6. 8. 9. 10. 17. 22. 23. September. Ergänzend... sind noch nachzutragen Verdicke über derartige Ereignisse am 25. Sept... und am 4. 6. und 10.—25. Oktober. Diese häßliche Vise ist zweifel-... los noch nicht einmal verständig. Ganzlich ist es aber überhaupt sagen, daß... verständig kein Tag vergeht, an dem nicht irgendwo an der Erd-... oberfläche ein solches Erdbeben vor sich geht, wenn auch vielleicht in... manchen Gegenden kein Mensch anwesend ist, der es verzeichnen könnte, und... dieser Umstand ist es übrigens auch, der die Voraussage von Erd-

* Frankfurt, 3. Nov. Der Kaufmännische Verein will sein... Vereinshaus vollständig umbauen und ausgedehnte Klübräume für... seine Mitglieder herstellen lassen. Es soll ein neuer Saal erbaut... werden, der 2000 Personen aufnehmen kann.

Theater, Kunst und Wissenschaft.

Registationsabend. Der Registationsabend des Herrn Dege-... n e i t e r, welcher nächsten Dienstag im Casino stattfindet, wird, so... schreibt man uns, durch die zum Vortrag gelangenden Nummern das... besondere Interesse des Publikums erwecken. Neben bekannteren... Poeten der Gegenwart wie Villenon, Mühlendruck, findet man auf... dem Programm Dichtungen von Prinz Emil zu Schönau-Carolath, die... den zwar bekannteren, aber wenig gelesebenen Poeten. Nicht diesen... sprunghaftigen Dichter dürfte Meerheimb, der Schöpfer des Psycho-... drama's, interessieren. Degenmeyer wird als Regitator geschäftigt, der... über kein hartes, aber modulationsfähiges Organ verfügt. Seine... Hauptstärke sei die Wiedergabe lyrischer oder didaktischer Partien.

Otto Ernst's Gerechtigkeit. Ueber den Inhalt und den Gedanken-... gang der Komödie „Die Gerechtigkeit“ von Otto Ernst, deren Erst-... aufführung in Dresden, wie bereits gemeldet, am 1. November vor... sich ging, wird folgendes geschrieben: Der Komponist und Kapell-... meister Felix Brand hat gelegentlich eines Konzertes die Mitwirkung... einer unfähigen Sängerin abgelehnt, unbekümmert darum, daß der... Gatte dieser Sängerin Chefkapellmeister des Neulobenthal's „Gerechtig-... keit“ ist. Die Folge ist, daß der Chefkapellmeister, indem er sich selbst... im Hintergrunde hält, in seinem Blatte gegen den Gehähen mit allen... Mitteln der niedrigen Publizität vorgeht. Der Angegriffene er-... widert in einem anständigen Blatte, das von seinem intimsten Freunde... geleitet wird, wider dessen Rath, auf die verkleumdlichen Anfor-... dungen der „Gerechtigkeit“ und verschlimmert damit scheinbar das... Uebel. Denn die „Gerechtigkeit“ antwortet nur umso unverschämter. Abermals... warnt der Freund, mit der Begründung, daß man gegen die Revolverpresse... madlos sei, daß die Schuld beim Publikum liege, das eine solche Presse... stütze, und daß ein Künstler nur durch seine Kunst sprechen solle. Felix Brand befreit das, in der Uebersetzung, daß... nicht das Publikum die Schandpresse, sondern diese sich ihr Publi-... kum schaffe, und daß es das Publikum aufzurütteln gelte. Er will... den Kampf fortsetzen und bis zum Ende durchführen. Inzwischen... rückt die Premiere von Brand's neuer Oper heran. Die „Gerechtig-... keit“ holt zu einem Hauptschlage aus und veröffentlicht am Abend... vor der Premiere einen wüsten Schmähartikel über den Künstler und... sein Werk. Zwar sind alle anständigen Blätter einig in der Verur-... theilung dieser Handlung; das Publikum aber verschlingt den Artikel... des „Pantons“ und vertheuert das Blättchen. Brand ist dem Verzagen... nahe, als die schlichte Anerkennung aus einem Herzen, das er durch... seine Kunst gewonnen, ihm wunderbare Trostung bringt. Treuen... Rathes bezieht er am folgenden Abend den Dirigentenplatz; sein Werk... erregt die Zuhörer, und nun schlägt die Wirkung des Schmähartikels... jählings in ihr Gegenheil um; das Publikum demonstriert begeistert... für den Künstler und gegen seine Verleumder. Die Lehre, daß man... dem Uebel der Revolverpresse nicht widerstreben könne und dürfe, ist... durch einen Mann so absurdum geföhrt.

Meine Mittheilungen. In dem Heim für alte Musiker, das Verdi... in Mailand gestiftet hat und das kürzlich eröffnet worden ist, wird... auch ein Verdi-Museum eingerichtet, dessen Einweihung dem... nächst bevorsteht. In diesem Museum befinden sich allerhand interes-... sante Erinnerungen an den großen Komponisten. Zwei Glasfächer... enthalten die zahlreichen Auszeichnungen des Meisters. In einem... anderen Schränkchen werden die Ehrenbüchertafeln, die ihm u. a. von... Mailand, Genua und Rom überhandt wurden, aufbewahrt. Das... Bild des Meisters wird in den verschiedensten Formen in dem... Museum zu sehen sein; besonders hervorzuheben sind ein prächtiges... Oelporträt von Volpini, eine Bronzebüste von Genua und eine der... sechs Gipsfiguren der Todtenmaske, die der Bildhauer Sechi geformt... hat. Ein Bild von Formis stellt das kleine Haus von Mantova dar, in... dem Verdi geboren ist. Man sieht ferner das oft erwähnte Spinett, auf... dem der fünfjährige Komponist im Jahre 1821 zu üben begann, das... Klavier, auf dem er von 1833 bis 1835 in Mailand studierte, und... endlich das Instrument von Crad, an dem er in Palazzo Doria in... Genua den „Otello“ komponierte, dazu den Tisch, an dem er in... Genua arbeitete, und seine Feder. Der mittlere Salon ist mit Bildern... von Morelli, Volpini, Mignetti u. a. geschmückt. — Wie aus Kiel ge-... meldet wird, ist Professor v. Döring-Pasha in Konstanti-... nopel als außerordentlicher Professor an die medizinische... Fakultät der Universität Kiel berufen worden. — Der Direktor des... pöthologischen Instituts in Gießen, Professor Dr. Prude, hat den... an ihn ergangenen Ruf an die Universität Leipzig abgelehnt. — Aus... Petersburg wird gemeldet: Graf Tolstoi ist zum dritten... Mal an einer Augenentzündung erkrankt. Zwei hervorragende Mos-... kauer Ärzte sind nach Jasnaja Poljana berufen. Eine erste Ursache... liegt jedoch vorläufig nicht vor. — Das Frankfurter Opernhaus hat... Goldmarke 1800 „Eenen aus Höch der Verlichungen“ zur Erst-... aufführung in Deutschland erworben. — Prof. O. v. Franke in... Tübingen beging gestern sein 50jähriges Doktorjubiläum. Die... juristische Fakultät in Bonn, deren Senior Geheimrath v. Schulte bei... der Promotion des Jubilars in Berlin diesem als Opponent gegen-... überhand, hat dem Jubilär eine warm empfundene Glückwunsch-... adresse überhandt. — Der frühere Direktor der Universitätsbibliothek... in Bonn, ord. Honorarprofessor Dr. Karl Schaarschmidt, feierte... gestern seinen 80. Geburtstag. — Das neue Schauspiel von Björn-... stjerne Björnson, „Auf Storchöve“, kommt am 4. d. M. im... Nationaltheater in Christiania zur ersten Aufführung und erscheint... auch an diesem Tage im Buchhandel gleichzeitig in Christiania, Stoc-... holm und Kopenhagen.

beben nicht aufzuhören macht. Ferner ist zu erwähnen, daß in jener... Riste das große Erdbeben von Kaschgar in Innerasien am 22. August... steht, bei dem nach den erst jetzt vollständig gesammelten Nachrichten... im Ganzen wenigstens 3000 Menschen getödtet worden sind. In... Kaschgar selbst und in der unmittelbaren Nachbarschaft, wo die Er-... schütterungen keineswegs am Heftigsten auftraten, kamen noch 600... Leute um, in dem volkreichen Dorf Vikin's-Artisch dagegen, das von... Grund aus zerstört wurde, etwa 1700 Menschen. Auch das Dorf... Wesh-Artim, das aus 18 Häusern bestand, wurde mit sämtlichen... Gebäuden und sämmtlichen Einwohnern von der Erde verliht. In... anderen umliegenden Gebieten bewegte sich die Erde gleich Meeres-... wogen oder zerritt in ungeheure Spalten.

Die Pest an der Westküste des Jahrhunderts. Es ist jetzt etwa... 4 Jahre her, seit die Pestepidemie von den Gebieten aus, wo sie... ständig herrscht, einen furchtbaren Anlauf zu ihrer Ausbreitung über... größere Welttheile zu nehmen begann. In dieser Zeit ist selbst-... verständlich unendlich viel über diese wüste Geißel der Menschheit... geschrieben worden, aber eine zusammenfassende Darstellung alles... dessen, was diese neuartige Epidemie an Verheerungen hervorgebracht... hat, stand noch aus. Jetzt hat nun mit Unterstützung der englischen... Regierung ein Arzt Namens Loto eine umfangreiche Sammlung von... Berichten und Auffäßen erscheinen lassen, die sich mit dem Fortschritt... und der Ausbreitung der Pestepidemie durch die Welt in den Jahren... 1898—1901 beschäftigt und auch mit den Maßnahmen, die in den... verschiedenen Ländern zur Unterdrückung der Ansteckung angewandt... worden sind. Von dem Umfang dieser Arbeiten gibt die Zehntausende... einen Begriff, daß sämtliche Länder in dem Werk verhandelt sind, in... denen sich die Pest während jenes Zeitraumes irgend einmal gezeigt... hat. Der erste Theil handelt von den britischen Inseln, sowie von... den europäischen Ländern mit Ausnahme der Türkei. Man wird sich... entsinnen, daß auch in Hamburg ein Pestfall vorkam, daß England... und Schottland sogar kleine Epidemien durchgemacht und daß... namentlich in Oporto die Seuche in nicht unbedeutendem Umfang... auftrat, aber hauptsächlich durch die plündernde Wirkung des von... portugiesischen Kerkern angewandten Pestlebens zu einem jändellen... Ende geführt werden konnte. Demnach betrachtet Loto die Pest in

Schopenhauer und die Liebe.

Ein Gedächtnis... zwischen Schopenhauer und dem verstorbenen französischen Senats-... Präsidenten Chalmel-Lacour. *)

Nie werde ich den Abend unserer Begegnung vergessen. Es... war in der räumlichen Bierstube Frankfurt, in welchem Ort ich... seit zwei Tagen herumstrich und mich nicht den Gedanken entziehen... konnte, die den mühsigen Spaziergänger in dieser Stadt der Wankers... und Alchmisten, der Juden und Kaiser, der Parlamente und Auf-... stände, Goethe's und Faust's zu verfolgen. Noch sehe ich den riesigen... Saal, in dessen Hintergrunde wir saßen. Der Schein der an der... Wand hängenden Lampen drang gang von fern durch eine Art röth-... lichen, warmen, schweren Dampfes zu uns. Dieser Saal wimmelte... von Menschen; das Scherzen und Lachen der Trinker ertönte rings... um uns; überall sah ich eine Fröhlichkeit, die der sonderbare Gegen-... satz mit unsern düsteren Gedanken fast schrecklich machte. Der alte... Deutsche, dem ich mich durch Zufall genähert, und der, entgegen... seiner gewöhnlichen Schwermüdigkeit, sich an jenem Tage darin gefiel, den... teulischen Jambor seiner Rede an mir zu versuchen, sprach in... diesem Lärm mit ruhiger, leiser Stimme. Sein Miß alchmeie... Frieden und Gewißheit, errungen durch ein vierzigjähriges Nach-... sinnen. Auf seiner breiten, kahlen Stirn leuchtete die unerschütter-... liche Heiterkeit des Gesichts, der in seinem Glauben entschimmert. Er... war weder traurig noch lustig, er schien nie gehaßt oder geliebt... zu haben. Nur ein schönes Winkpiel lag zu seinen Füßen, mit dem... Kopf auf seinem Knie und öffnete von Zeit zu Zeit die Augen, wie... um eine Liebesojung zu erblicken. Dann strich der alte Deutsche mit... der Hand über den Rücken des Hundes, und das mit einer Liebe, in... der eine großartige Beleidigung für die Menschen lag.

Seine Worte, die bald ein längeres Stillschweigen, bald der... verhärtete Lärm unterbrach, drangen an mein Ohr unter Gläser-... geklirr und Pfeifenrausch, betäubten mich wie Abstrich und hielten mich... wie unter einem Alpdruck gefesselt. Ich wollte fortgehen; aber mit... brennendem Interesse sah ich ihn einen Scherker nach dem anderen... zerreißen. Der Fluch, den seine Stimme ohne Erregung aussprach, legte... sich allmählich auf Alles, was ich geliebt und angebetet hatte. Er... zog in seine immer weiteren Kreise die Frauen, die Ehe, die... Natur, die Liebe; das Allerheiligste wurde meinen profanen Blicken... preisgegeben und zeigte mir an Stelle des jungen, reizenden Gottes, dessen... Augen Flammenpeile schienen, einen jämmerlichen Automaten, der für... die Erhaltung der Gattung zu sorgen hat.

Ich darf sagen, daß ich tauber gegen seine schreckliche Verleu-... mung kämpfte. Ich fühlte, wie Enttärrung mich ergriff in dem... Maße, als ich ihm ins Leere folgte, dessen schauriger Horizont immer... weiter vor mir zurückwich; meine Gedanken wurden nach und nach... gelähmt, aber noch widerstand ich. Im ihm die heilige Wahrheit... der Liebe zu beweisen, führte ich die Aufopferung, die sie einflößt, die... herrlichen Verordnungen ins Feld, die sie im niedrigsten... Menschen bewirkt. Ich berief mich auf die Zeugnisse der Weisen und... auf seine eigene Geschichte. In meinem Geiste lebte die Erinnerung an... die Liebe wieder aufleben, die ich geföhrt, das Bild des reinen... Entschlusses, dessen Zeuge ich oft gewesen.

Ich fragte ihn endlich, ob er nie einen Jüngling und ein junges... Mädchen in dem Augenblicke beobachtet hätte, wo eben ihre plötzlich... erblühten Herzen ein leuchtendes Fluidum gegen einander austömen, wo... noch keine Lüge, keine Enttärrung, keine Nothheit und keine... Gefährlichkeit ihre Frühlingsschritte getrübt hat. Welcher Jüngling... wird es wagen, den Gott zu leugnen, der in ihnen erwacht? Ohne einander... angehaut zu haben, sahen sie sich von der ersten Minute, erkannten... sich bis in die geheimsten Regungen. Ein unmerkliches Ergittern, ihr... Stillschweigen, ihre schwanfende Stimme, die reizende Verlegen-... heit ihrer Stellung, Alles verträcht, daß sie in tiefes, inneres Sin-... nen verloren sind. Warum so plötzlich erschrocken und unruhig? Sie... wußten es selbst nicht zu sagen, ob sie Feinde oder Mitschuldige sind, ob... sie einander rufen oder fürchten, ob ihre Lunge ein schwebendes... Wall oder ein Hinderniß ist. Aber eine wirklich göttliche Macht... lenkt ihre Schritte in diesem Augenblicke. Selbstvergessen geborden sie... einer Erleuchtung des Ideals, das sie in unbekante Regionen ruf. Zwischen... ihren beiden Herzen erdet sich ein wortloses Intimgedächtnis, das die... Engel ergötzen würde. Aus der Tiefe ihrer Seele, die von un-... gekannter Klarheit erfüllt ist, steigt in einer Weidraumdolce ein... unbestimmtes Lächeln nach unendlichen Glückseligkeiten, ein furcht-... bares, frommes Gebet. Die Liebe ist der Himmel.

Und der Deutsche antwortete mir:

Die Liebe ist das Uebel. Liebe entzündende Verwirrung, dieser... Ernst, dieses Schweigen ist die Reibstunde des Genies der Gattung.

Der Jüngling, der für seine Geliebte sterben möchte, dessen... kolde Auge Liebe schleudert, die Jungfrau, die in ihre Knutheit... gählt wie in einer Morgentülle einherstreifet, in einer Schönheit, bei... deren Anblick die Weisen jagen wie die Weisen und Alles, was ein... Mannesherz in der Brust trägt, auf die Knie fällt — sie sind zwei... Werkzeuge in den Händen des gebieterischen Geistes.

*) Wir entnehmen mit Genehmigung des Verlegers dieses... Gedächtnis dem kürzlich französischen und in deutscher Ausgabe erschie-... nenen hochinteressanten Memoirenwerk des bekannten französischen... Senats-Präsidenten Chalmel-Lacour, „Studios und Betrachtungen eines... Westmänners“ (Leipzig, Verlag von Hermann Neumann Neudolfer, S. 6—).

dem nördlichen Orient, besonders auf den Hauptwegen, längs deren... die anstehenden Krankheiten vom Orient nach Europa zu gelangen... pflegen. Das fragliche Gebiet ist die europäische Türkei, Aegypten... und die Umgebung der Levante, des Rothen Meeres und des Persischen... Golfs. Weitere Abschnitte behandeln das übrige Afrika, Indien, den... ferneren Orient, Australien und Neu-Seeland, sowie endlich Amerika. Es... wird vielleicht Manchem noch überraschend sein, zu erfahren, daß in... all diesen Erdtheilen die Pest in stärkerem oder geringerem Grade... aufgetreten ist und zum Theil noch jetzt herrscht. Für Amerika... kommt allerdings nur eine kurze Epidemie unter der Chinesenbevölke-... rung von San Francisco in Frage. Dagegen ist die Seuche in Australien... gar nicht so unbedeutlich aufgetreten, in Südafrika mußte sie Er-... scheinen während des Krieges besonders hohe Besorgnisse erregen, und... wie schimmert es mit der Welt dazwischen in Indien be-... trübt ist, davon hat man gewiß genug zu hören bekommen. Es ist noch... nicht an der Zeit, die Lehren aus der neuesten Pestepidemie und ihren... Verlauf zu ziehen, wie sie denn auch noch nicht zum Abschluß ge-... kommen zu sein scheint. Nur einige sehr bemerkenswerthe Punkte... ergeben sich bereits mit Sicherheit aus den von Dr. Loto gesammelten... Forschungen. Vor Allem fällt der Umstand auf, daß die Pest unter den... Wölfen des Orients in besonders verheerender oder, wie die Kerkel sich ausdrücken, virulenter Form... aufzutreten scheint. In Indien z. B., wo man auf die Rückkehr einer... Seuche von anhen her ganz gut eingerichtet ist, ist die Pest weit ge-... fährlicher und zu dauernden Wüthausen geneigt, wie in den weit-... läufig gelegenen Gebieten, die noch nicht einmal so gut zur Ver-... kämpfung einer solchen Seuche gerüstet sind, wie in der Türkei. Die... zweite wichtige Lehre aus den letzten Verhältnissen ist, daß der erste... Ausbruch der Seuche oft mit allerhand Krankheiten verwechselt wird, namentlich... wenn sie nicht als eigentliche Pestepidemie auftritt. In Otago wurden die... ersten Fälle als typhöse Fieber oder Darm-... fieber bezeichnet, in Ceylon hielt man sie für ein ansteckendes Fieber... unbekannter Art und für das Ergebnis allgemeiner hygienischer... Mängel, in Sumatra erklärte man sie als ansteckende Augen-... entzündung oder bössartige Infektion, dergleichen in Port Sab. In... Indien hat übrigens nach den neuesten Nachrichten die Pestepidemie

Wichtigkeit wahren Vorrath und Verbrauch herzustellen, damit der Staat, aus dem Schmerz und Tod sich ihre Opfer holen, immer gut versehen bleibt.

Rufen Sie aus der Liebe einen Augen, einen Zeitvertreib, und suchen Sie sich nur einen künstlerischen Gesichtspunkt. Der Genius der Gattung ist ein Industrieller, der nur produzieren will. Bevor er die Nüchternheit der Wissenschaften näher, beobachtet er darum so sorgfältig ihre Eigenschaften und Beziehungen, ihre Wechselwirkungen und Antipathien.

Dies ist kein fortwährender Gedanke, alle Bewegungen des Individuums und der Menschheit dienen nur dazu. Solange sie nicht durch das Alter auf ein fast bloß pflanzliches Dasein herabgesetzt wurden, sind Männer und Frauen unaufrichtig und unermüdetlich auf der Jagd nach einem passenden Gegenpart. Der Spaziergänger und die Unbekannte, die einen Blick tauschen, während sie sich auf der Straße streifen, die Herren und Damen, die sich im Theater lagern, der Mann aus dem Volke, der sein Auge zu einer Frau erhebt, die große Dame, deren Blick auf einen armen Teufel fällt und ihn wohlgerathen findet, alle werden vom gleichen Triebe geleitet, alle gehorchen dem gleichen, geheimnißvollen Gebote.

Alle, die lieben, heißen die Natur heilig, heilig, unerschütterlich, über allen Gesetzen stehend; sie gehorchen ihr mit einem fanatischen, der weder Fügeln noch Schranken kennen würde, wenn nicht hier die Gesetze der Religion, die Stimme der Weisen ein wenig Ordnung geschaffen hätte. Dennoch sind alle Hindernisse: Pflicht, Scham, Ehre, Achtung vor der Familie und den Rechten der Mitmenschen, die um leben von und ein so festes und dichtes Gewebe bilden, fast immer nur Spinnweben, welche die Liebe zerreiht und mit Füßen tritt, um ihren Zweck zu erreichen.

Wenn der Mensch in den schmerzlichen Qualen, die er erdulden kann, alle seine Kräfte anspannt, wie er, zerbröckelt und trostlos, lieber das ganze Universum des Unheils gegen die Liebenden ansetzt, bevor er die Liebe selbst ansetzt und auf sie verzichtet.

Am den wahren Schuldigen zu erkennen, mühte ein räthselhafter Warner, der wie ich der Verräther der Natur gewohnt ist und sie hundertmal dabei ertappte, wie sie einen armen Teufel ihren eigenen Absichten aufopfert, ihre Fäden entwirrt und ihre grausamen Pläne verräth. Niemand wollte auf mich hören. Sie, junger Mann, hören Sie mich!

Die Liebe ist für Sie eine Religion. Wenn Sie lieben, glauben Sie dem Kultus der Schönheit zu opfern und Ephemeres zu hören. Verachten Sie sich nicht mit Worten! Nein, unbewußt lösen Sie ein Problem physiologischer Harmonien, und unbewußt bewiesen Sie die bestmögliche Kombination gewisser, zur Vortrefflichkeit der Produkte notwendiger Eigenschaften.

Ein lächelnder Mund, der zwei Reihen schöner Zähne bloßlegt, heißt Ihnen einen ganzen Tag lang vor Augen; die Schönheit der Zähne nämlich, die in der Ökonomie des Körpers als Bedingung einer geregelten Verdauungstätigkeit eine so wichtige Rolle spielt, ist ganz besonders erblich. Ein zierliches Bein und ein hübscher Fuß erzeugt in Ihnen gefühlvolle Wallungen; glauben Sie nicht, weil solche kleine Dinge mit wohlgeformten Füßen nach Jesus Christus Wort sind, wie die goldenen Säulen auf den silbernen Stühlen; sondern weil der kleine Tarsus und Metatarsus Mann und Weib unter allen Ihren Weibern aus dem Tierreich auszeichnet. Ein garter Mund, ein feines Lächeln des Gesichtes setzt Sie in Entzücken: die feinen Wangen sind nämlich für das menschliche Antlitz charakteristisch. Ein zurückliegendes Antlitz mißfällt Ihnen; das vortretende Antlitz, mentum prominens, ist ein ausschließlicher Charakterzug unserer Spezies. Ich schweige von den Verschiedenheiten des Temperaments, welches, der moralischen Eigenschaften, die allein verhindern, daß die Menschheit sich in einige Legionen von Wesen u. Pöbeln, Frauen u. Mönchen, Vollblut- und Nebenmenschen, ätherischen und materiellen Naturen spaltet, die durch die längere Wirkung ihrer eigenen Mängel umkommen oder sich gegenseitig aufrotten mühen.

Ein Volk von Gedenken ist, von geprellten Narren, die Sie glaubt, die Frauen zu sich zu erheben, wenn ihr ihren Geist pflegt. Glaubt ihr denn nicht bemerkt, seitdem die Frauen die Königinnen eurer Gesellschaft sind, daß sie oft neugierig, zuweilen genial, aber nie vernünftig sind? Oder wenn sie Vernunft besitzen, so gleicht diese der Vernunft des Mannes, wie die Sonnenblume der Sonne. Intellektuelle Dinge erzeugen ihre Theilnahme nicht um ihrer selbst willen. Während ihr ihnen von Wissenschaften, Geschichte, Dichtung, den schönen Künsten spricht, denken sie nur daran, wie sie dieselben ausnützen können, um euch zu halten, zu unterjochen, zu umgarnen. Mit Kunst und Verstand verbergen sie ihre geistige Armut, wie sie hinter Baumrinne und Büsche ihre mageren Hüften und Hüften verhehlen. Nicht, sie denken nur an eines, kümmern sich nur um eines: unter die Haube zu kommen. Alles ist ihnen Lebensfrage, was nicht mit der Liebe in Verbindung steht, ob Roman oder Gebetbuch, Priester oder Hofmache.

Die Frauen haben am meisten dazu beigetragen, der modernen Welt die Keuschheit einzusumpfen, die an ihr zehrt. Seit Salomons Zeiten lag jeder Mensch; aber damals war die Ehe ein natürliches Kastor oder eine augenblickliche Raune, und nicht, wie heute, dank der gelegenen Herrschaft der Frauen, für jeden eine Nothwendigkeit und ein Gesetz. Sie seid stolz darauf, daß ihre Schönheit und ihre Schwäche, die Andeutung, die ihr ihnen entgegenbringt, euch entlockt. Aber wer könnte ihrem Drängen widerstehen, ihre Vorwürfe beschwichtigen und sich ihrem Zauber entziehen ohne dieses Mittel, das für sie natürlich und billig, für und oder schändlich ist? An Geist und Körper zu schwach, um durch Streik oder Kampf den usurpirten Platz zu behaupten, ebenso herrschsüchtig und ehrgeizig wie erdmenschlich, müssen sie eine andere Waffe haben. Der Löwe hat Klauen und Gebiß, der Adler seinen Schnabel, der Elefant und der Eber haben

Zeit die bisher noch nicht dagewesene Höhe von 11 000 Todesfällen in einer Woche erreicht.

Die leuchtenden Wolken, die hier und da in der Morgen- und Abenddämmerung wahrscheinlich als Folge der west-indischen Vulkan-entwürde sich gezeigt haben, nehmen immer mehr die Erscheinung an, wie sie nach der letzten Eruption des Vulkans von Krakatau in der Sundas-Gruppe im Jahre 1883 beobachtet worden sind. Während dieser Zeit nur niedere Wolken in auffälligen Färbungen auftreten, ist in den letzten Tagen des Oktober in England die Aufmerksamkeit darauf gelenkt worden, daß sehr hohe Federwolken während des Sonnenuntergangs verschiedene und überraschende Farbensättigungen annehmen, von Gelb und Roth nach Grau und dann wieder nach Braun, Goldgelb und glänzendem Cochenill. Dies zweifache farbige Aufleuchten entspricht genau der Erscheinung, wie sie schon im Jahre 1883 vorgekommen ist. Die leuchtenden Wolken sind in England jetzt schon an drei Tagen hintereinander gesehen worden, einmal sogar in größerem Farbentönen, als es nach der Katastrophe von Krakatau geschehen war. Die Wahrnehmung bemerkenswerther Himmelserscheinungen hat bekanntlich schon im Mai als Folge der Eruptionen in West-Indien begonnen, und jetzt scheint sich der Vulkanhauch bereits in die höheren Schichten des Luftraumes hingezogen zu haben.

Telephon zwischen London und Brüssel. Zwischen England und Belgien ist ein neues Kabel gelegt worden und zwar mit der besonderen Bestimmung, dem telephonischen Verkehr zu dienen. Es soll jetzt binnen Kurzem, nämlich sobald die erforderlichen Arrangements getroffen sind, die Fernsprechverbindung zwischen London und Brüssel eröffnet werden. Danach wird man vermuthlich in absehbarer Zeit auch zwischen Berlin und London sprechen können.

Neue Dohlenheerde in Belgien sind wenige Kilometer nördlich von Antwerpen entdeckt worden. Da die prologische Bildung der Dohlen in diesem Gebiet genau derjenigen in den englischen Hochländern von Norfolk entspricht, so kann es als sicher gelten, daß es sich um die gleich Abwanderung handelt, indem die Robinschichten unter der Nordsee von Skandinavien nach Belgien hinüberströmten.

ihre Strohähne, der Eier seine Hörner, die Sophia spritzt ihre Linte aus, um ihren Feind zu tödten oder zu fliehen und trübt das Wasser. Sie ist das eigentliche Symbol der Frau. Wie die Sophia hält sie sich in Verstellung und schwimmt hochgemuth in der Lüge herum. Aber uns hat die Natur unabhängig geschaffen, und dennoch, wer von uns kann von Unabhängigkeit sprechen, ohne daß eine Frau — nein, alle Frauen! — das Recht hat, zu lächeln? Für sie spielen wir von früh bis spät die Komödie der Höflichkeit, tragen Rücksichten zur Schau, welche wir unter uns verpöhlen, verschweigen, was uns empört, und belächeln, was uns mißfällt; für sie zwingen wir unsern Mund zu Geinassen, erhebeln wir einen Glauben, den wir nicht haben, verleugnen unsere Ideen und erörtern, daß wir nicht genug gemein sind. Und die theuerste Sorge, welche die Gesellschaft der Frauen unserer Vaterzürlichkeit einflößt, ist, die Zukunft unserer Kinder zu sichern, indem wir sie früh genug lehren, zu lügen wie wir. Das Alles verdanken wir den Frauen. Und nun, Sie wackerer Vertheidiger der Liebe, werden Sie nicht sagen, daß ich den Antheil des Weibes am Werke der Civilisation nicht anerkenne.

Nur das Ende der Welt ist unsere Rettung; das Ende vorgeberei, ist das Wort des Weibes, der große Nutzen des aserischen Lebens. Dem Apokalypse der Nächstenliebe gelingt es kaum, durch Anstrengung, Almosen, Trost und Wunder eine Familie vom Tode zu retten und so durch seine Wohlthaten zu einem langen Lebenskampfe zu verdammen; der Kater reitet ganze Geschlechter nicht vom Tode, sondern vom Leben. Sein Beispiel ist ansteckender, als man meint, und hätte schon zwei- oder dreimal die Welt erfüllt. Die Frauen haben es nicht gewollt; darum hoffe ich sie.

Der Philosoph schwirrt und betrachte mich, wie wenn er eine Antwort erwartete; ich war nicht schlagfertig genug, um sogleich eine solche zu finden.

Entgegen den Traditionen des germanischen Geistes hatte also dieser Deutsche nichts bewahrt von der fast religiösen Verehrung, welche die Frauen bei seinen Vätern genossen. Eine Frau, die ihn ehrt hätte, würde vielleicht gesagt haben, daß der arme treuherzig der Welt seines eigenen Hauses verrieth, denn augenscheinlich sei er, wie mancher brave Mann und sogar mancher Genie, wie Sokrates, Shakespeare, Albrecht Dürer, in seiner Ehe unglücklich, und daher müsse man ihm seine ible Laune verzeihen, obwohl er mit Unrecht alle Frauen zu Kantippen jempfe. Ich muß der Wahrheit gemäß gesehen, daß er unverschämter war und als Jagdgesellschaft mit zweihundertzig Jahren starb. — Eine andere hätte sagen können, daß er jedenfalls die Liebe kennen gelernt hätte, und daß aus seinen Schwärmen der Geiz eines Mannes sprüht, der von den Frauen mißhandelt wurde. Das würde freilich einen schlechten Charakter und geringen Verstand beneiden; denn ein Weiser zürnt nicht ob solcher Kleinigkeit. Aber ich konnte nicht feilschen, inwiefern diese Bemerkung falsch ist. Wie viele Männer schlappen in der That ihr ganzes Leben lang wie eine schwere Kette die Erinnerung an eine verachtete oder verachtete Lebensgefährtin mit sich! Wie viele Geisteskräfte steigen aus Weiden der ferneren Jugendtage auf, die die Zeit nicht gelindert hat! Die Welt ist voll von stummen Betrübten, die tiefer zu belligen sind als Lauras Liebhaber, weil sie keine Stimme haben, um wenigstens zu sagen, was sie leiden. Ob mein Philosoph je ein solches Mißgeschick erlitten? Ich weiß es nicht, und sein Geheimniß ist mit ihm begraben worden.

Noch lange fuhr er fort, in diesem Sinne zu sprechen. Der Saal, in dem wir uns befanden, hatte sich nach und nach geleert, die Redner schliefen mit den Ellbogen auf den verlassenen Rücken; wir waren allein geblieben. Sei es, daß der Kabinencapitän, der die Luft durchschweifende, mein Hirn angegriffen hatte, oder daß die wunderlichen Reden des alten Mannes mich schließlich betäubten, — unbekannter Schwindel ergriffte mich, je mehr ich mich bemühte, dem seltsamen Geblöde zu folgen. Ich kam mir vor wie herumgeschleudert in einem stürmischen Meere und konnte nicht mehr gegen die reichende Strömung ankämpfen; das Wasser wirbelte mir in den Ohren, ich verlor nicht mehr die immer weiter um sich greifenden Gedanken und hörte nur bloße Worte mit außerordentlichem Sinnesdruck.

Der alte Deutsche hatte kein einziges Mal seine Stellung verändert, und seine Fehle war nicht ausgegangen. Allein selbst eine Aune, die Gulon bestreift das Verschmelzen der Seele am Fusen des Geliebten nicht mit glühenderer Begeisterung, als dieser kalte Geblöde die gänzliche Vernichtung der Dinge. Seine gleichmäßige, tiefe Stimme drückte manchmal so indolente Ueberzeugung aus, daß sie sich mir mittheilte. Zuweilen färbten sich seine Wangen plötzlich mit leichter Röthe, und bei seinen häufigen Pausen schien sein unendliche Blickes Auge zu funkeln und den Glanz des Weltendrades wieder aufzuleuchten.

Endlich erhob sich der alte Philosoph. An einer fast unmerklichen Bewegung seiner Lippen glaubte ich zu erkennen, daß er sich zu bewegen, seine Gedanken zurückzubringen, als ob er uns nicht Alles sagen dürfte, und schweigend sein innerliches Gespräch fortsetzte. Ich fand diese Zurückhaltung etwas spät und sah nicht ein, warum er jetzt schweigen wollte, nachdem er so viel gesagt. Er jedoch verlor sich schnell in einer dunklen Strafe und hatte selbst vergessen, daß es selbst unter Philosophen üblich ist, beim Verlassen des Wirkenshauses einander „guten Abend“ zu wünschen.

Geschäftliches.

„Der Tag“ (Illustrirte Zeitung) vom Dienstag, den 4. Nov. enthält: Handelsverhandlungen — Mittelstand. — Kongresswahl in Amerika. — Heinrich Aldert? — Der „reife“ Schuhmann. — Der Stärker. — „D'Roll“. — Sarah Bernhardt als Phädra. — Musikalische Rundschau. — Die „Illustrirte Unterhaltung“ — Vella's „entfällt: Lebenstage. — Monika (Roman-Fortsetzung). — Wilder vom Tage: Maria Selzer. — Louis Viktor Saar. — Peter Josef Hubert Dingens. — Antoni Baummeister? — Professor Dr. Eugen Gahn? — Amalie Materna. — Franz Wiforek. — Das Adopktivkind einer Bahngesellschaft. — Pariser Puppen. — Som odenburgischen Geste. — Tafsä Rahaf.

Literarisches.

Was ist Mode? — Das ist das große Lösungswort für die Fragen: Wie soll ich mich kleiden? Wie meine Kinder? Wie soll ich meine Wohnung einrichten? Mit welchen Handarbeiten kann ich meine Lieben erfreuen? U. s. w., u. s. w. — Auf diese wie auf manche andere Fragen gibt die seit 29 Jahren bestehende „Illustrirte Frauen-Zeitung“ immer rasche, sachgemäße Antworten. Da erfahren unsere Damen stets am ersten und besten, was Mode ist; nicht aber in dem Sinne, um viel Geld auszugeben, sondern um Geld zu sparen. Das genannte Blatt gibt auf jeder Seite Anleitung, wie jede Frau für wenig Geld sich gut und elegant kleiden, wie sie ihrem Haushalt überhaupt stets aufs Neue nützen kann. Wer die „Illustrirte Frauen-Zeitung“ (Berlin, Lippertstraße) noch nicht kennen sollte, nehme sich ein Probe-Abonnement für einen Monat bei der nächstgelegenen Buchhandlung oder Post-Anstalt zum Preise von 70 Pf.

Neueste Nachrichten und Telegramme.

Privat-Telegramme des „General-Anzeigers“.

Wschaffenburg, 4. Nov. Wie der „Beobachter am Main“ erzählt, eröffnen die bevorstehenden Verhandlungen zwischen dem bayerischen Ministerpräsidenten Graf von Craillheim und dem preussischen Eisenbahnminister Budde, welcher heute in München eintrifft, gute Aussichten auf die Weiterführung der Mainkanalisation bis Wschaffenburg. Der „Beobachter am Main“ fügt zu der

Meldung hinzu, es sei auf eine entsprechende Vorlage an den bayerischen Landtag für die nächste Session schon jetzt zu hoffen.

Darmstadt, 4. Nov. Großfürst Sergius von Rußland hat sich heute Vormittag zu kurzem Aufenthalt nach Koburg begeben. — Prinz Heinrich von Preußen reist heute Abend nach Kiel ab, um der Vertheidigung der Marinestruppen beizumohnen.

Frankfurt a. M., 4. Nov. In der Nähe des Wahnlofs Wibel wurde gestern Abend 10 Uhr der 22jährige Weibhändler J. K. aus Wibel von einem Eisenbahnzuge überfahren und sofort getödtet.

Bremenhaven, 4. Nov. Für die auf den Häfen Syriens und Palästinas kommenden Seeschiffe ordnete das biesige Konsulat wegen der Cholera-gefahr die gesundheitsliche Kontrolle an. p. Leipzig, 4. Nov. (Tel.) Im Vorort Lindenau verachte heute früh der Einwohner Florenz seine von ihm getrennt lebende Ehefrau mit einem Revolver zu erschließen, worauf er Selbstmord beging.

Paris, 4. Nov. Der Großherzog von Baden verlieh dem Maler Krosus Duran, als Anerkennung für seine Verdienste um die Jubiläumskunstausstellung in Karlsruhe, das Großkreuz des Jähringer Löwenordens. Die Insignien sind dem Maler heute durch den deutschen Votschafter überreicht worden.

Paris, 4. Nov. Im heutigen Ministerrath erhaltete der Ministerpräsident Bericht über die bereits eingeleiteten oder angebahnten Verhandlungen zwischen den Kohlengrubenbesitzern und den Arbeitern. Präsident Loubet unterzeichnete den vom Minister des öffentlichen Unterrichts vorgelegten Gesetzentwurf betr. den Privatunterricht, welcher demnach im Senat eingebracht werden soll, sowie eine vom Marineminister vorgelegte Verordnung, welche die Aufnahmebedingungen für Torpedosboote abändert. Der Minister der öffentlichen Arbeiten und der Kriegsmiister wohnten wegen Unpäßlichkeit dem Ministerrath nicht bei.

Paris, 4. Nov. (Tel. Bg.) Der hiesigen diplomatischen Vertretung von Venezuela auf Caracas zugekommene Depeschen besagen, daß die Regierungstruppen Streikkräfte der Aufständischen bei St. Ralfo geschlagen haben. General Rato's habe, von den Seinigen getrennt, die Flucht ergreifen müssen, und wird jetzt eifrig verfolgt.

London, 4. Nov. Die „Times“ melden aus Peking von gestern: Als Beispiel dafür, wie China seine Vertragsverpflichtungen erfüllt, kann ein kaiserliches Reskript angeführt werden, durch das in Beantwortung eines Gesuches des Gouverneurs von Kwangsi ein Beamter vierten Grades zu dem Range eines Mandarinen ersten Grades wegen seines Patriotismus erhoben wurde. Derselbe hatte nämlich tausend Mäusergewehre und dreihunderttausend Patronen nach Kwangsi geschmuggelt und dem Gouverneur zur Unterdrückung der Aufständischen zur Verfügung gestellt. Dies geschah, obwohl ein kaiserliches Decret vom August 1901 in Uebereinstimmung mit dem Friedensprotokoll die Waffeneinfuhr verbietet.

Wden, 3. Nov. Oberst Swayne wurde zurückberufen, um vorläufig als Berater des auswärtigen Amtes thätig zu sein. General Manning übernimmt das Oberkommando über die Somalixpedition. Er wird in etwa 6 Wochen den Vormarsch beginnen.

Tiflis, 4. Nov. Wie aus Rata's gemeldet wird, kürzte während einer Reparatur in einer Kaserne eine Wand ein. Drei Personen wurden getödtet, 2 schwer verletzt.

Die Vertheidigung der Rekruten durch den Kaiser.

Berlin, 4. Nov. Heute Vormittag wurden im Lustgarten in Gegenwart des Kaisers die Rekruten der Berliner, Spandauer, Charlottenburger und Döberfelder Gardetruppen vereidigt. Die Prinzen, Generale, Admirale und die Herren des Hauptquartiers wohnten der Vereidigung bei. Die Kaiserin schaute vom Fenster des ersten Stockes des Schlosses zu. Auf die Ansprachen der Militärgeistlichen beider Konfessionen folgte die brigadeweise Vereidigung durch die Brigade-Adjutanten. Dann hielt der Kaiser an die Rekruten eine Ansprache, in der er sie zur Selbstzucht, zum unbedingten Gehorsam und zur christlichen Gottesfurcht ermahnte, ihnen die Bedeutung des Fahnenreides und Herz legte, sie aufforderte, auch im Kleinsten treu zu sein und sie mit den Worten entließ: „Nun geht hin und thut Euren Dienst.“ General von Kessel brachte alsdann ein Hurrah auf den obersten Kriegsherrn aus.

Der Kampf der Kongregationen.

p. Paris, 4. November. Der Kabinettschef und Justizminister, wird demnach vor dem Kommerciausich, welcher sich mit der Frage der Kongregationen zu befassen haben wird, seine Erklärung abgeben. Wie es heißt, hat der Kabinettschef beschlossen, nur 6 Männerorden den nachgeschickten Aufenthalt'surlaub zu ertheilen.

Sum Abelterausstand in Frankreich.

Paris, 4. Nov. Heute fand eine Konferenz zwischen den Delegirten der Grubenbesitzer und den Grubenarbeitern im Beisein der von der Regierung ernannten Schiedsrichter statt. Es kam jedoch zu keinem Resultat. Heute Abend findet eine neue Versammlung statt.

Das Piratenwesen im Rothen Meer.

Konstantinopel, 4. Nov. (Korresp. B.) Auf der Flotte wird erklärt, die Angelegenheit im Rothen Meer, sei als geregelt anzusehen. Daher müsse die Flotte annehmen, daß der Kommandant der Piemonte militärisch handele. Das sei höchst gefährlich, denn diese internationale Verletzung könnte leicht die dorthin entsandten 4 Bataillone und 2 Batterien zur Erwidern der Feindseligkeiten veranlassen und einen ersten Konflikt herauf beschwören.

Konstantinopel, 4. Nov. (Korresp. B.) Auf die von der Flotte erhobene Beschwerde darüber, daß laut Meldung des Marschalls Abdullah, Kommandeur des 7. Corps in Yemen, das italienische Kriegsschiff „Piemonte“ das Piratennest in der Wildbady beschossen und zwei kleinere, mit Truppenproviand dort eingetroffene türkische Kriegsschiffe aufgefordert habe, abzudampfen, da man dieselben sonst gewaltsam nach Sodda bringen werde, antwortete die italienische Votschaft, sie habe aber das Vorgefallene keine Nachricht erhalten. Der türkische Votschafter in Rom wurde darauf beauftragt, hierüber Vorstellungen zu machen. Der Ministerrath

Bericht gestern über die Angelegenheit. Heute ist eine zweite Resolutionskommission nach Rom abgegangen.

Berliner Drahtbericht

Berlin, 4. Nov. Wie der 'Local-Anzeiger' aus Petersburg meldet, hat in einem Dorfe in der Nähe von Wologda eine 24jährige Bäuerin, die mit ihrem Schwager ein Liebesverhältnis unterhielt, ihre 9 unehelichen Kinder unmittelbar nach der Geburt erdrosselt und vergarben. 6 Kinderleichen wurden bisher aufgefunden. - Wien. Die an Blinddarmentzündung erkrankte Gemahlin des Ministers des Aeußern Goluchowski ist gestern operiert worden. Ihre Befinden ist befriedigend. - Algier: Aus Duveyrier wird berichtet, daß die Patrouille welche die Verfolgung der Araber aufnehmen sollte, die eine Abteilung Spahis angegriffen hatten, die Araber nicht mehr aufspüren konnte. Diefelben hatten ihre Verwundeten, wie die Blutspuren zeigten, mitgenommen. - London: Die Morgenblätter kommentieren das von der Regierung herangegebene Glaubuch über die Konferenz der Kolonialminister. Hauptächlich wird die Frage der Vertretung der Kolonien im Parlament und der Werth der Truppen erörtert, welche nach Südafrika entsandt worden sind. - Paris: Der 'Intransigeant' verkündet, daß angesichts der Opposition, welche sich gegen den französisch-siamesischen Vertrag in der Kammer geltend macht, Delcassé beabsichtigt, das Abkommen dem Parlament nicht zu unterbreiten. Die hervorragendsten Abgeordneten, welche in kolonialen Angelegenheiten maßgebend sind, mißbilligen den Vertrag und haben zahlreiche andere Abgeordnete zu ihrer Ansicht bekehrt. - Wien: Wie von informierter Seite mitgeteilt wird, galt die Audienz, welche der Berliner Botschafter von Söggyen beim Kaiser hatte, hauptsächlich der Frage der Handelsverträge. Spöggens sei der Ueberbringer sehr wichtiger Mittheilungen über Stand und Ausichten des deutschen Zolltarifs gewesen, welche den Ministerpräsidenten von Köber und von Sells zur Nichtsicht für ihr ferneres Verhalten dienen sollen. Infolge dieses Referates dürfte in den nächsten Tagen ein entscheidender Schritt in den Ausgleichsverhandlungen erfolgen. - Rom: Obgleich ein bestimmter Zeitpunkt für den Saarenschuß noch unbekannt ist, werden doch schon auf der russischen Botschaft alle Empfangsvorbereitungen getroffen. Ein höherer Beamter hat sich nach Neapel begeben, um den dortigen Königspalast für den Empfang des Saaren und dessen Begleitung in Stand zu setzen. - Prag: Der Congress der tschechischen Sozialisten nahm einen Antrag an, dem nächsten internationalen Arbeitercongress einen Antrag zu unterbreiten, welcher dem internationalen Proletariat das Verhalten in der Nationalitätenfrage, welche bisher die Solidarität aller Proletariat am meisten schädigte, vorgezeichnet. - Sofia: Mehrere Blätter beschuldigen offen Zankoff und Lindskanoff als die intellektuellen Urheber der Ermordung Stambuloffs und veröffentlichen die diesbezüglichen Briefe Lindskanoffs.

Deutscher Reichstag

(208. Sitzung)

Berlin, 4. Nov.

Der Präsident eröffnet die Sitzung um 12 Uhr 20 Min. Das Haus ist schwach besucht.

Graf Ballesbreim

Ich habe Ihnen eine schmerzliche Mittheilung zu machen. (Die Abgeordneten erheben sich von ihren Plätzen.) Kollege Nickerl, fast ununterbrochen durch 9 Legislaturperioden Mitglied des Reichstages, seit 1874 Vertreter des Stabtreifen Danzig, ist gestern verschied, nachdem er in unerwarteter Weise am 14. Oktober in dieser Versammlung und an verschiedenen Arbeiten des Reichstages theilnehmend sich betheiligt hat. Vor wenigen Tagen wurde der Kollege auf das Krankenlager geworfen, von dem er nach Gottes Rathschluß nicht mehr aufstehen sollte. Er ruhe in Frieden. Hierauf wird die Zolltarifberathung fortgesetzt. Zur Debatte steht zunächst die Fortsetzung der Verathung des Antrages Albrecht und des Eventualantrages Brömel betreffend Maßregeln gegen die Kartelle.

Hg. Baasche (nat.-lib.)

Führt aus, er wolle auf die volkswirtschaftlichen Theorien Bernsteins nicht eingehen, denn die Tribüne des Reichstages sei kein Professorkatheder. Die Schwierigkeiten zur Durchführung des Antrages seien zu groß. Es genüge nicht, daß man lange Reden halte und Anträge einbringe, es Anderen aber überlasse, einen Weg zur Durchführung zu finden. Bernstein gab selbst zu, daß der Antrag schwer durchführbar sei. Ich verstehe nicht, wie die Herren von der Linken, die doch sonst nie etwas vom Eingreifen des Staates wissen wollen, einen ähnlichen Antrag einbringen konnten. Bernstein und Gothein beurtheilen die Kartelle, ohne ihre prinzipiellen Gegner zu sein. Sie erkennen sogar an, daß Kartelle und Syndikate einen wirtschaftlichen Fortschritt darstellen, soweit sie eine Verbilligung der Produktion ermöglichen. Beide verlangen aber einschießende staatliche Kontrolle der Kartelle. Daß die Kartelle Nachtheile haben, ist zuzugeden, aber sie sind noch neu, und es ist fraglich, ob nicht die Nachtheile von den Vorteilen wieder gut gemacht werden, oder ob es sich hier nicht nur um eine Kinderkrankheit handelt. Ich verstehe nicht, wie Gothein fordern kann, die Verabschiedung des Tarifgesetzes so lange zu verschleppen, bis die Erfahrungen über die Kartelle abgeschlossen seien. Ich bitte beide Anträge abzulehnen.

Baasche

(Freiwilige Vereinnung) führt aus: Der Vorwurf, daß wir nach Staatshilfe rufen, schreit uns nicht. Ob man Staatshilfe in Anspruch nehmen wolle oder nicht, ist keine Prinzipienfrage, es ist eine Zweckmäßigkeitfrage. Wenn Hg. Baasche so lebhaft gegen das Eingreifen des Staates gesprochen hat, so hat er sich in einen Gegenfall zu einem großen Theil seiner Partei gesetzt, denn Herr von Heyl stellte einen Antrag gegen die monopolistischen Bestrebungen der Kartelle. Die Behandlung der Truffs eignet sich sehr wenig für ein Sondergesetz, daher muß die Gelegenheit benutzt werden, jetzt darüber zu verhandeln. Redner kritisiert dann die Geschäftsführung der Kartelle und weist auf die Klagen gegen die Kartelle hin. Viele industrielle Gesellschaften machten in ihren Geschäftsberichten die durch Kartelle hervorgerufene Vertheuerung für die Fortdauer der

Depression verantwortlich. Dazu komme, daß manche Syndikate einen förmlichen Terrorismus ausüben. So verlangte das Kohleisensyndikat, daß seine Kunden gleich mit dem Bedarf für 1900 auch den Bedarf für 1901 zu den erhöhten Preisen decken sollten. Redner schließt mit einer Darlegung der Verschlechterung der Arbeiterverhältnisse, da selbst die Arbeiterorganisationen den Kartellen gegenüber im Nachtheile seien. Wir können uns mit Kartellen und Syndikaten, der die Kartelle seiner Zeit mit Thalpersperre verglich, nicht anschließen, denn sie konnten die Krise nicht verhindern. Von unserer Forderung, die Entscheidung des Zolltarifs zurückzustellen, bis wir auf dem Gebiete des Kartellwesens größere Klarheit besitzen, können wir nicht abgehen.

Gamp (Reichsp.)

tritt für die Kartelle ein, welche Kinder der Noth seien, sich aber bestens bewährten, wie auch ihre große Zahl beweise. Die allgemeine Wehrpflicht, die allgemeine Schulpflicht, die Armenfürsorge, überhaupt unsere sozialpolitische Gesetzgebung vertheuere unsere nationale Produktion, wie sonst nirgends. Es mögen ja Ausdehnungen bei den Syndikaten vorkommen. Wenn aber eine internationale Regelung dieser Frage nöthig sei, solle man doch nicht unsere eigene Industrie in Gefahr bringen, dann solle man doch auch beispielsweise von Amerika verlangen, daß es seine industriellen Produkte an das Ausland nicht billiger abgibt, als im Inlande. Uebrigens würde man auch bei einer internationalen Regelung die Verschleibenheit der Produktionskosten durch Schutzzölle ausgleichen müssen. Wenn Sie den Export unterbinden, können wir auch hinsichtlich des Arbeiterschutzes nicht weiter gehen als bisher. (Redner wird mehrfach von den Sozialdemokraten unterbrochen.)

Präsident Graf Ballesbreim

Wenn Sie Privatsprache über diesen interessanten Gegenstand führen wollen, so berufen Sie doch eine Versammlung nach einem Privatvotum ein. (Heiterkeit.)

Gamp

schließt: Das beste Mittel gegen die Ausdehnungen der Kartelle wird immer die Selbsthilfe sein, u. A. kann auch Zollaufhebung angebracht erscheinen. Verboden ist eine solche wenigstens nicht. Veranlaßt verlangt billigere Preise und höhere Löhne. Wenn Sie das Problem lösen, verdienen Sie einen Lorbeerkranz. Sie werden ihn aber nicht verdienen.

Rebel (Soz.)

legt dar: Die Stellung Gamps sei sehr verständlich, denn seine Partei habe eingesehen, daß ohne Bündniß zwischen Großindustrie und Agrarierthum der Zolltarif unerschütterbar sei, daher habe Gamp seine die Kartelle als nothwendig bezeichnet. Wir sind keine Gegner dieser großindustriellen Vereinigungen, wünschen vielmehr, daß dieser Fortschritt seiner großen wirtschaftlichen Entwicklung nach sich ziehen möge. Denn dann tritt schließlich der Moment ein, wo die Vertheuerung zur Verstaatlichung der Industrie führt. Während Gamp nach außen immer vorsteht, für die Erhaltung der breiten Massen einzutreten, so geht die Art seiner ganzen Politik gegen die kleinen Leute. Wenn die Entlohnung der Kartelle so fortschreitet, wird man zur Expropriation schreiten müssen. Und während Sie (nach rechts) jetzt expropriieren, werden Sie dann in der Lage sein, expropriert zu werden. Was die allgemeine Wehrpflicht betrifft, so habe ich sie, wie schon vor Jahren, als besonders drückende Last bezeichnet und bin für deren Vertheuerung eingetreten, bin aber bei Ihnen auf heftigen Widerstand gestoßen. Die allgemeine Schulpflicht hat erst den deutschen Arbeiter befähigt zu seinen heutigen Leistungen für die Industrie. Sie kann kein Heimmittel für die ökonomische Entwicklung sein. Empfinden Sie aber die Armenpflege als Last, dürfen Sie nicht ein Gesetz verteidigen, das zur Verarmung ganzer Bevölkerungskreise beiträgt. Unser Antrag richtet sich bornehmlich gegen die Wirkung, welchen die Kartelle auf den Weltmarktpreis ausüben, und hat mit dem Abschluß der Handelsverträge mehr zu thun, als der ganze Zolltarif.

Volkswirtschaft.

Annweiler Emaillewerke vorm. Franz Ulrich Böhm, Annweiler (Wahl). Das am 30. Juni beendete Geschäftsjahr schließt 17 400 M. (i. V. 13 993 M.) Abschreibungen einschließl. 17 400 M. (1900 M.) Vortrag mit einem Reingewinn von 77 900 M. (61 687 M.) ab. Davon sollen 5016 M. (3911 M.) der Rücklage überweisen, 9906 M. (9206 M.) zu Gewinnanteilen und Beschlüssen verwendet und der Rest von 64 915 M. (49 400 M.) zur Verfügung der Hauptversammlung stehen. (Im Vorjahre wurden 2% Dividende auf das Aktienkapital von 1,6 Mill. Mark vertheilt.)

Hamburg, 4. Nov. (Tel.) Bei der Elektricitäts-Aktiengesellschaft vorm. Schudert & Co. ist in mehreren Vertriebsverhältnissen, in denen zusammen ein Drittel der gesamten Arbeiterschaft des Establishments beschäftigt wird, die Arbeitszeit von 10 auf 8 Stunden herabgesetzt worden. Die Direktion hofft, daß die Maßregel nur eine vorübergehende sein wird und bald wieder aufgehoben werden könne.

Offen (Ruh), 4. Nov. (Telegr.) In der gestrigen Aufsichtsrathssitzung des Kohlsyndikates wurde mit überwiegender Mehrheit beschlossen, den bisherigen Preis für Hochofenholz von 15 A bis zum 1. Juli 1903 beizubehalten. Dagegen wurden, um der Industrie entgegenzukommen, die Preise der anderen Holzsorten herabgesetzt von 17 A für Bruchholz 1 und 2 (über 30 mm) von 18 auf 17 A, für Bruchholz 3 (über 20 mm) von 18 auf 17 A, während der Preis für Bruchholz 4 (unter 20 mm) mit 6,50 A bestehen bleibt. Der Preis für Holz halb gefeilt, halb gebrochen (über 80 mm) von 13,50 A bleibt aufrechterhalten, für gefeilt und Knabbel und Abfallholz wurde der Preis von 14 auf 13, für Kleinstolz von 11 auf 10 A herabgesetzt. Der Preis für Perkolts bleibt 6 A.

Wien, 4. Nov. (Telegr.) In der gestrigen Sitzung der Verwaltungsraths der österreichischen Schuderwerke wurde beschlossen, der auf den 29. Novbr. einzuberufenden Generalversammlung die Vertheilung einer Dividende von 7 pCt. wie im Vorjahre vorzuschlagen.

Vertheilung der Dividenden. Nach Mittheilung der Verwaltung der Eisen- u. Dampfmaschinen-Gesellschaft hat das Unternehmen mehr als die Hälfte des Grundkapitals verloren. Die Zuckerraffinerie Rhein beruft auf Ende dieses Monats eine ordentliche Generalversammlung ein. Derselben liegt unter anderem ein Antrag der Verwaltung vor, diejenigen Aktien, auf die 10 pCt. zugewandt sind, zu Prioritätsaktien zu erklären. Die Thonwaren- und Steingutfabrik in Staffel a. d. Rahn beruft eine außerordentliche Generalversammlung, die über Rekonstruktion event. Liquidation des Unternehmens beschließen soll.

Konkursverordnungen: Offene Handelsgesellschaft Samathl u. Parich, Berlin; Kaufmann Friedrich Thiel, Friederichsdorf (Witzschel); Firma Hof, Schann Radsl. Dausböcker u. Schärer, Bonn; Firma J. Gantant, Breslau; Hotelbesitzer Stefan

Steuer, München; Nachlaß des Schmieds Joseph Verhorst, Marienloh (Baden); Kaufmann Louis Bischoff, S. d. n. e. d. e.; Kaufmann Otto Schmal, Spandau; Kaufmann Hermann Kiesel, Traarbach; Kaufmann Ador Schacherl, Witten.

Brauereien Zweibrücken-Birnbaum. Nach dem Geschäftsbericht für 1901/02 ist der Bierabsatz, obwohl die Brauerei nicht abgenommen hat, durch die schlechte allgemeine Geschäftslage und den nachhaltigen Sommer gegen das Vorjahr, in dem er ohne Haupttrunk 148 098 Hektol. betrug, um 6153 Hl. geringer. Bei 120 873 M. (i. V. 112 356 M.) ordentlichen Abschreibungen beträgt der Reingewinn einschließlich 10 044 M. Vortrag 271 061 M. (300 234 M.) zu folgender Verwendung: Gewinnanteil 28 251 M. (28 376 M.), 7 1/2 Proz. (7 1/2 Proz.) Dividende gleich 180 000 M. (wie i. V.), besondere Abschreibungen 50 000 M. (60 000 M.) und Vortrag 12 810 M. (10 044 M.). Im Vorjahr erhielt die gesellschaftliche Rücklage noch 21 614 M. und liegt damit auf 240 000 M. gleich 10 Proz. des Grundkapitals. In das neue Jahr tritt die Gesellschaft mit guten Erwartungen ein. Zur Abführung der bestehenden vierteljährlich kündbaren Hypotheken und zur Tilgung schwebender Schulden hat die Verwaltung eine neue auf 20 Jahre unkündbare Hypothek von 12 Mill. Mark abgeschlossen, zahlbar spätestens Anfang Januar 1903. Die Schulden setzen sich nach dem vorliegenden Abschluß zusammen aus: 789 400 M. (796 237 M.) Hypotheken, 558 000 M. (wie i. V.) Anleihe, 321 000 M. (244 007 M.) Einlagenrechnung, 582 150 M. (496 610 M.) Bankschuld, 183 782 M. (205 626 M.) Akzeptverbindlichkeiten und 314 895 M. (390 705 M.) sonstige Schulden, darunter 189 093 M. (255 947 M.) Restausfällige. Die flüssigen und leicht greifbaren Mittel betragen aus: 57 155 M. (96 280 M.) Bar, 3122 M. (861 M.) Wechsel und Wertpapieren, 287 547 M. (303 391 M.) Vorräthen, darunter 220 339 M. (235 120 M.) Bier und 431 123 M. (536 000 M.) Ausständen für Bier, Zucker u. s. w. Hingzu kommen noch 374 033 M. (915 237 M.) Baardarlehen und Kredits-Hypotheken. Die Rücklagen enthalten 420 000 M.

Dividendenvertheilungen und Abschlüsse. Kriem: Vereinsbrauerei Kriem: Dividendenvertheilung 3 1/2 Proz. (7 Proz.). - Augsburg: Aktienbrauerei zum Pring Karl von Bayern: Reingewinn M. 63 584 (M. 63 989). Dividendenvertheilung 4 Proz. = 32 000 (i. V. 3 Proz.). Zur Schaffung neuer Betriebsmittel wird die Ausgabe von 400 000 M. 5 Proz. Vorzugsaktien vorgeschlagen. - Jod. Saag, Maschinen- und Möbelfabrik, A. G.: Die Hauptversammlung genehmigte die Bilanz und Vertheilung von 5 Proz. Dividende. - Vamburg: Hamburger Mälzerei A. G. vom. Karl J. Deffner: Reingewinn M. 107 148 (M. 100 184). Dividendenvertheilung 9 Proz. (wie i. V.). - Berlin: Deutsche Gas- und Wasserwerksgesellschaft Auer: Die Generalversammlung genehmigte die Bilanz und setzte die Dividende auf 7 Proz. fest. - Berliner Maschinenbau-A. G. vom. L. Schwarzloeff: Dividendenvertheilung 10 Proz. (wie i. V.). Generalversammlung 28. Nov. - Rhein-Elektricitätsgesellschaft in Bielefeld: Reibetrag M. 899 361 (M. 100 000 höher als i. V.) bei 1,3 Mill. Aktienkapital. Der Abschluß wurde von der Hauptversammlung genehmigt. - Berliner Weißbier-Brauerei A. G. vom. Carl Landré: Dividendenvertheilung 8 Proz. (10 Proz.). Hauptversammlung 22. Nov. - Frankfurt a. M.: Eisenbahn-Vant: Gewinn M. 324 950 (M. 312 458). Dividendenvertheilung 6 Proz. (wie i. V.). - Kreuzbad: Zuckerraffinerie Kreuzbad: Reingewinn M. 316 064 (M. 517 405). Dividendenvertheilung M. 150 000 = 10 Proz. (15 Proz.). - Hannover: Hannoversche Baumwollspinnerei und Weberei: M. 190 000 Betriebsergebnis. M. 370 000 Unterbilanz. Letztere werden durch Herabsetzung des Aktienkapitals von 2 1/2 auf 1 Mill. M. getilgt. - Hildesheim: Hildesheimer Bergwerks- und Hüttenverein: Die Hauptversammlung genehmigte den Abschluß, welcher dieses Mal befallentlich keinen Gewinn ergibt. - Landberg a. B.: Maschinenbauanstalt, Gießerei und Dampfmaschinenfabrik M. Bauffh, A. G.: Die Generalversammlung genehmigte die Bilanz und setzte die Dividende auf die Vorzugsaktien auf 4 1/2 Proz. sofort zahlbar fest. - Plauen i. V.: Vogtländische Maschinenfabrik vom. J. E. u. G. Dietrich: Reingewinn M. 96 761. Dividendenvertheilung M. 71 000 = 9 Proz. (9). - Siedel: M.: Bergbau-A. G. Mark: Die Hauptversammlung genehmigte die Bilanz und setzte die Dividende auf 6 Proz. (wie i. V.) fest. - Waldenburg: Niederschlesische Elektricitäts- und Kleinbahn-Gesellschaft: Uebertrag M. 170 704. Dividendenvertheilung Mark 50 000 = 1 Proz. (0). - Weihenfeld a. S.: Rolle'sche Werke A. G.: Reingewinn M. 80 787 (M. 55 017). Dividende noch unbekannt (i. V. 5 Proz.). - Wiesloch i. B. a. B.: Oberheinische Elektricitätswerke A. G.: Das Unternehmen, dem die Elektricitäts-Werke, vorm. W. Zahmeier u. Co. in Frankfurt a. M. nahesteht, vorgezeichnet für das am 31. März beendete Betriebsjahr ein Einmaliges aus Stromlieferung und Installationen M. 198 967 (i. V. 198 967) und Ergebnis des Werkes M. 50 433, aus Wiesen M. 1538 (0), wegen Unkosten M. 213 497 (M. 16 011). Obligationszinsen M. 28 860 (M. 10 000), Abschreibungen M. 4958 (0) erforderten daneben sind für einen Erneuerungsfonds M. 23 280 (M. 32 000) und ein Reservekonto M. 2000 (0) vorgesehen. Es ergibt sich also nach Berücksichtigung des Vortrags von M. 7077 (M. 8027) ein Reinertrag von M. 50 554, der durch Staatsanleihe von 60 000 Mark Aktien gedeckt worden ist. Eine Dividende kann also wie im Vorjahre, wo der Reingewinn von M. 7077 vortragen wurde, nicht vertheilt werden.

Mannheimer Effektenbörse vom 4. Nov. (Offizieller Bericht.) Die Börse verlief ziemlich ruhig. Oberheinische Bankaktien gingen zu 108, um und blieben zu diesem Course noch gesucht. Wernher waren gefragt: Pfälzische Bankaktien zu 104,80, (105 M.), Westeregeln Stammaktien zu 194, und Reifstoffabrik Waldhof Aktien zu 214,80. Niedriger notiren: Credit und Depositenbank Zweibrücken 124 M., Verein Deutscher Eisfabriken 116 M., Badische Brauerei Aktien 141 M.

Mannheimer Effektenbörse

vom 4. November.

Obligationen.

Table with columns for Staatspapiere, Eisenbahn-Anleihen, Pfandbriefe, and Städte-Anleihen. Includes entries like 4% Bad. Obl. v. 1901, 108.00, 3% Bad. Obl. v. 1903, 100.50, etc.

Kursen.

Table of various bank and industrial shares including Pfälzische Bank, Rheinische Bank, and Chemische Industrie.

Frankfurter Effektenbörse.

Table of exchange rates and interest rates for Frankfurt, including Reichsbank-Disk. 4% and Wechsel.

Staatspapiere. A. Deutsche.

Table of German government securities including 3% and 4% bonds and various state papers.

Aktien industrieller Unternehmen.

Table of shares for industrial companies such as Bab. Zucker, Deutsches Cement, and others.

Vergwerks-Aktien.

Table of shares for mining companies including Bochumer, Eudorus, and Concordia.

Aktien deutscher und ausländischer Transport-Anstalten.

Table of shares for transport companies like Eudm. Verpachter, Marienburger, and others.

Bank- und Versicherungs-Aktien.

Table of shares for banks and insurance companies including Deutsche Reichsb., Pfälzische Bank, and others.

Pfandbriefe, Prioritäts-Obligationen.

Table of mortgage bonds and priority obligations from various banks and institutions.

Frankfurt a. M., 4. November. Kreditaktien 211.80, Staatsbahn 150.80, Lombarden 19.60, etc.

Rachbörse. Kreditaktien 211.80, Staatsbahn 150.70, Lombarden 19.60, etc.

Frankfurter Effekten- u. Societät. 4. November. Kreditaktien 211.80, Staatsbahn 151.50, etc.

Berliner Effektenbörse.

Table of Berlin stock exchange rates including W. Berlin, 4. Nov. Anfangskurse and various credit and state securities.

Tendenz: --

Berlin, 4. Nov. Schlusskurse.

Table of closing stock exchange rates for Berlin, including various bank and industrial shares.

W. Berlin, 4. Nov. (Telegr.) Rachbörse.

Table of secondary market rates for Berlin, including credit and state securities.

Wiener Effektenbörse.

Table of Vienna stock exchange rates including W. Wien, 4. Nov. and various bank and industrial shares.

W. Wien, 4. Nov. (Telegr.) Rachbörse.

Table of secondary market rates for Vienna, including credit and state securities.

Londoner Effektenbörse.

Table of London stock exchange rates including London, 4. Nov. (Telegr.) and various bank and industrial shares.

London, 4. Nov. (Telegr.) Rachbörse.

Table of secondary market rates for London, including credit and state securities.

Pariser Börse.

Table of Paris stock exchange rates including Paris, 4. Nov. and various bank and industrial shares.

Italienische Effektenbörse.

Table of Italian stock exchange rates including W. Mailand, 4. Nov. (Telegr.) and various bank and industrial shares.

Berliner Produktenbörse.

Berlin, 4. November. (Telegramm.) Produktenbörse. Preise in Mark pro 100 Kilogramm frei Berlin netto (Kaffe).

Table of Berlin commodity prices for wheat, rye, and other goods.

Wetter: Trübe.

Berlin, 4. Nov. (Telegr.) Produktenbörse.

Der weitere Rückgang von Nordamerika übte auf Weizen keinen nachtheiligen Einfluss aus. Schwache Umsätze folgten...

Wien, 4. Nov. (Telegramm.) Getreidemarkt.

Table of Vienna commodity prices for wheat and rye.

Liverpool, 4. Nov. (Anfangskurse).

Table of Liverpool commodity prices for wheat and rye.

London, 4. Nov. (Bull. Anfang.) Wetter: Schön.

Wheat remained at the opening of the market. The weather was fine and the market was active...

Paris, 4. Nov.

Table of Paris commodity prices for wheat, rye, and other goods.

Wetter: Schön.

Wien, 4. Nov. (Telegr.) Rachbörse.

Table of secondary market rates for Vienna, including credit and state securities.

W. Wien, 4. Nov. (Telegr.) Rachbörse.

Table of secondary market rates for Vienna, including credit and state securities.

W. Wien, 4. Nov. (Telegr.) Rachbörse.

Table of secondary market rates for Vienna, including credit and state securities.

W. Wien, 4. Nov. (Telegr.) Rachbörse.

Table of secondary market rates for Vienna, including credit and state securities.

W. Wien, 4. Nov. (Telegr.) Rachbörse.

Table of secondary market rates for Vienna, including credit and state securities.

W. Wien, 4. Nov. (Telegr.) Rachbörse.

Table of secondary market rates for Vienna, including credit and state securities.

W. Wien, 4. Nov. (Telegr.) Rachbörse.

Table of secondary market rates for Vienna, including credit and state securities.

W. Wien, 4. Nov. (Telegr.) Rachbörse.

Table of secondary market rates for Vienna, including credit and state securities.

W. Wien, 4. Nov. (Telegr.) Rachbörse.

Table of secondary market rates for Vienna, including credit and state securities.

W. Wien, 4. Nov. (Telegr.) Rachbörse.

Table of secondary market rates for Vienna, including credit and state securities.

W. Wien, 4. Nov. (Telegr.) Rachbörse.

Lustige Ecke.

Stobel. N.: ... Was fehlt denn Ihrer Frau Gemahlin? ... Mein vornehmster Schatzmeister: ...

Krieger's Gedanken über den Postfall.

Ich, wie wir's beim Militär ... Schöner, wenn es anders löst! ...

Stübentese der Jugend. Aus dem Buch der Wienerin Vera ... Eine für Viele: ... ein unerschütterliches Liebesgefühl ...

Markung Halbblut-Wallach ... Rapp, Bjähr. mit Geschir, gut zugeritten, sowie elegantes Dress, fast neu, preiswerth zu verkaufen.

Werksstätte Beckenheimerstr. 60. ... Magasin oder Fabrikationsräume, ca. 250 qm, mit Keller zu verm.

Räden C 1, 16 ... Grosser Eckladen mit Comptoir und 2 daranstoßend. Räumlichkeiten.

Magazin ... 10 Jahre alt, leicht zu verschieben, in best. Zustand.

Magazin ... 10 Jahre alt, leicht zu verschieben, in best. Zustand.

Magazin ... 10 Jahre alt, leicht zu verschieben, in best. Zustand.

Magazin ... 10 Jahre alt, leicht zu verschieben, in best. Zustand.

Magazin ... 10 Jahre alt, leicht zu verschieben, in best. Zustand.

Magazin ... 10 Jahre alt, leicht zu verschieben, in best. Zustand.

Magazin ... 10 Jahre alt, leicht zu verschieben, in best. Zustand.

Betten ... Fabrik aller Arten Matratzen, Betten und Bettwäsche, Grösstes Lager in Bettwaren.

B 4, 1 Schillerplatz ... 2. St., 7 Zimmer, Badzimmer, neu eingerichtet, zu vermieten.

H 7, 10 ... 1. Etage, 10 Zimmer, Küche u. Bad, neu eingerichtet, zu vermieten.

H 8, 4 ... 1. Etage, 8 Zimmer, Küche u. Bad, neu eingerichtet, zu vermieten.

H 9, 33 ... 1. Etage, 9 Zimmer, Küche u. Bad, neu eingerichtet, zu vermieten.

H 10, 11 ... 1. Etage, 10 Zimmer, Küche u. Bad, neu eingerichtet, zu vermieten.

H 11, 15 ... 1. Etage, 11 Zimmer, Küche u. Bad, neu eingerichtet, zu vermieten.

H 12, 18 ... 1. Etage, 12 Zimmer, Küche u. Bad, neu eingerichtet, zu vermieten.

H 13, 21 ... 1. Etage, 13 Zimmer, Küche u. Bad, neu eingerichtet, zu vermieten.

H 14, 24 ... 1. Etage, 14 Zimmer, Küche u. Bad, neu eingerichtet, zu vermieten.

Waldhof (Gontardplatz 3) ... 2. Stock, 2 Zimmer und Küche, schöne Aussicht, 4 Treppen, 101 zu vermieten.

Waldhof ... 2. Stock, 2 Zimmer und Küche, schöne Aussicht, 4 Treppen, 101 zu vermieten.

Waldhof ... 2. Stock, 2 Zimmer und Küche, schöne Aussicht, 4 Treppen, 101 zu vermieten.

Waldhof ... 2. Stock, 2 Zimmer und Küche, schöne Aussicht, 4 Treppen, 101 zu vermieten.

Waldhof ... 2. Stock, 2 Zimmer und Küche, schöne Aussicht, 4 Treppen, 101 zu vermieten.

Waldhof ... 2. Stock, 2 Zimmer und Küche, schöne Aussicht, 4 Treppen, 101 zu vermieten.

Waldhof ... 2. Stock, 2 Zimmer und Küche, schöne Aussicht, 4 Treppen, 101 zu vermieten.

Waldhof ... 2. Stock, 2 Zimmer und Küche, schöne Aussicht, 4 Treppen, 101 zu vermieten.

Waldhof ... 2. Stock, 2 Zimmer und Küche, schöne Aussicht, 4 Treppen, 101 zu vermieten.

Waldhof ... 2. Stock, 2 Zimmer und Küche, schöne Aussicht, 4 Treppen, 101 zu vermieten.

Waldhof ... 2. Stock, 2 Zimmer und Küche, schöne Aussicht, 4 Treppen, 101 zu vermieten.

